



საკოლეგიანო, საეპიკონო და სალიტერატურო ნახატებიანი გაზეთი; გამოდის ჟოველ ქვიჩა დღეს

**No 48**

6 0 0 0 0 6 0 22 1898 9. *Contra* *Amber* *Imp.* № 48

რედაქციის ადრესი: არცილერიის ქუჩა № 5, იმის ბირდაბირ, სადაც აქამდის რედაქცია იმყოფებოდა.

თანამედროვე ქალაქის მოვალეობა.

三

პეტრე წერილში ჩვენ აენუქხეთ ის უმთავრესი  
მოთხოვნილებანი, რომელთა დაკმაყოფილება ქალა-  
ქის წმინდა მოვალეობაა. მარა თანამედროვე ქალა-  
ქი ამით არ იფარგლავს თავის სამოქმედო ასპარეზს.  
ის მიუს ქვევით და ცდილობს ხელ-მოკლე ქალა-  
ქელთა მდგომარეობა აწიოს და განაკაგროს. და მა-  
რთლაც, კოქეათ, რომ გაამრავლეთ სადგომები, გაა-  
აჯილეთ მიმოსელია, გაარაუც საჭმელ-სასტელი, გა-  
აწეს-რიგეთ ქუჩები, და მეტე ვინ ისარგებლებს ყვე-  
ლა ამით? რასაკირევლია ის, ვისაც სახსარი აქვს, სა-  
შუალება შეწევს, ხოლო ვინც ამას მოკლეშულია  
და ჯაბე ცარიელი აღამებს და ათენებს, იმისთვის  
არც ერთი ეს გაუმჯობესობა არ არსებობს, ის ამ  
კულტურულ მოძრაობაში ცერავითარ მონაწილეო-  
ბას ვერ ღებულობს. და ქალაქის ხალხის უმრავლე-  
სობას სწორეთ ასეთები შეიცავენ. აა, ამ გარემოე-  
ბამ ქალაქი შეაყენა ახალ გზაზე, მან იწყო თავის  
ლარიბ წევრთა ყოფა-მდგომარეობის გამორკვევა, გა-  
მოაშეარავება და შესაფერი ღონისძიებათა მიღება.

ეს მიმართულება ისე გაძლიერდა და გატრუელდა, რომ  
ექიმის თითქმის ყველა ქალაქთა მართვა-გამგეობის  
ღრმათ გადაიქცა. ამ ფაშათ, ეს სოციალური მოღვა-  
წეობა არსა, დასაელეონი ექიმის არც ერთ კუთ-  
ხში, სადათ აღარ არის. სადათა ის მხოლოთ ჩენ-  
ში, გაუგებარია ის მხოლოთ ჩენი ქალაქების მამა-  
თათვის. და ან შეიძლება ეს ჩენთვის საჭირო არ  
იყოს? ას ბრძანებაა, პირიქით, თუ საღმე ის საჭი-  
როა—უთურთ ჩენში, თუ ვისთვისმე ის მიუტილე-  
ბელი მოთხოვნილება —უთურთ ჩენთვის. ექიმის ში  
საზოგადო ასპარეზი ძლიერ ფართო და თავისუფა-  
ლია. აქ ათასნაირი საზოგადოებები და კაფშირებია,  
რომელთა მიზანია ერთმანეთის დახმარება და საარ-  
სებო ბრძოლის ერთათ წაყვანა. იქ მუშა-კაცს უკვე  
მოეპოება იმდენი ცუდნა და საშუალება, რომ მედ-  
გრათ შეეტაკოს ცხოვრების ტალღებს და ასე, თუ  
ისე მეორე ნაპირას გავიდეს. ჩენში? ჩენში არც  
ერთი ეს არ არის. აქ არის მხოლოთ ის, რომ ყო-  
ველ საათში, ყოველ დღე უვიუ სოფლის ხალხი  
ათასობით ჩამოდის ქალაქებში და აქ ეძიებს ცხოვ-  
რების წყაროს. მას აქ არც რაიმე „საზოგადოება“  
ხვდება, არც ვინმე ხელს უწვდის, არც ვინმე ეხ-

მარება და წინამძღვრობს. ის ალალ ბედზეა მიშვებული, სადაც გინდა, იქ იმუშავე და როგორც გინდა, ისე იცხოვრეთ. მრავალი ამავგანი ამ ახალ ნიადაგზე ფეხს ვერ იყიდებს, ახალ პირობებს ვერ იგნებს, ახალ კითარებას ვერ ეწყობა და ქალაქის ზედ-მეტ ხორცათ ხდება. ის ჩაც სოფლიდან ჩამოჰყეა, შემოეხარჯა, ტანისამოსი შემოაგვა და იმის მაგიერ, რომ ოჯახი არჩინოს, თეთონაც სარჩევი ჩდება. თანაც სირცევილით ველარც უკან ბრუნდება და ასე ძალა-უნებურათ აბი-ბოქერებულ მორევში სამუდამოთ იღუდება. აი, საზოგადოების ეს ნაწილია უმთარესი ბუდე და წყარო ყოველნაირ ბოროტ-მოქმედებისა და დანაშაულობისა. მეორე მხრით, არც იმათი ბედა დიდათ უკეთესი, რომლებმაც რაიმე სამუშაო იშვევს და კუთხეც გაიჩინეს. ამათი დღის ქირა ისე მცირე და უმნიშვნელოა, რომ არა თუ ცოლ-შეილთა პატრიონიბა, თავის თავიც ტეირთათ უხდებათ. აი, ეს არის იმის მიზეზი, რომ ქალაქის მუშა ცოლ-შეილს არ ეკიდება, და თუ ვინმე მოეკიდა, უთუოთ სოფელში, სანამ ის ქალაქისკენ გამოეშურებოდა და მას სოფელ-შევე ტოვებს. ეს აფერხებს ხალხის გამრავლებას და განსაკუდილს უქადის თვით ეროვნულ ცხოვრებას. თუ მხედველობაში მიეკიდეთ იმას, რომ ჩვენი ქალაქთა შეუძლო და ღატაუ ნაწილს უმრავლესათ ქართველობა შეადგენს, ცხადი იქნება ის შედეგები, რომელნიც აქედან მოგველის. და, ჩაც მეტათ საყურადღებოა, ეს მიმღინარეობა, ეს ნიერობი გათხსირება უფრო და უფრო იმატებს, ვინაიდან თან-და-თან მეტი ხალხი გამოდის სოფლურ კარისკატილაბიდან და ქალაქებს და სხვა სამრეწველო ცენტრებს ეწავება. და რომ ჩვენშიაც არ განმეორდეს ის საზარელი სილატაკე, რომელშიაც ინგლისის და საფრანგეთის მუშა-ხალხი ამ საუკუნის პირველ ნახევრში შთავარდა, საჭიროა ახლავე იქმნა შესაფერი საშუალებანი მიღებული და ეკრაპის საქალაქო პოლიტიკა შეთვისებული ქალაქის მოღვაწეობა აქ მრავალ-გვარია. ის თვით შრომის ბუნებისაგან გამოდის. რა არის შრომა? ის მუშის ფიზიკური და გონიერი ძალ-ლონის შედეგია. ეს შედეგი მისი გასაყიდო საქონელია, ამით ვაჭრობს ის და თავს ირჩენს. მარა ყოველმა გამყიდველმა უნდა იცოდეს მისი საქონლის სად როგორი მოთხოვნილებაა, სად რა ფასში იყიდება. მაშასადამე შრომის ბაზრის გარევევა, მისი მდგრამარეობის შესწავლა მუშის მიუცილებელი საჭიროებაა. თუ მან ეს არ იცის, თუ ის ალალ ბედზე მოქმედობს, მისი დამარცხება და დაჯანხება აუცილებელია. ასევე მოუვაკელა ალებ-მიცემის და მრეწველ ხალხს, თუ კი ის თევის საქონლის ბაზარს არ სწავლობს, არ ეძებს

და ისე, უანგარიშოთ, სადაც მოუხდება იქ ვაზების გასაყიდათ. მარა, ჩვეულებრივათ, ეს ასე არ ხდება, ამ უკანასკნელთ შეძლება აქეთ თავისი საქმე გაჩალ-ხონ, ბაზარზე შეგნებულათ გაეიდენ და შეგნებულათვე ივაჭრონ ხოლო პრეველთ კი არაფერი არ გააჩინათ, გარდა თავისი მარჯვენისა, გარდა თავისი გასაყრი საქონლისა, გარდა თავისი თავისია. და, აი, აქ მას ქალაქი ხელს უწევდის და, რაშიაც თეთონ უძლურია, ის უჩენს დახმარებებს. ის ააჩვებს ისეთ დაწესებულებებს, სადაც შრომის ყოველ გარი ცნობები იკრიბება და მუშა ხალხს მუქთათ ეძლევა. ასეთი დაწესებულება ორ ნაირია: შრომის ცნობათა ბიურით და შრომის ბირება. პირველი შეძლება მრავალი იყოს, თითო ხელობას, თითო ჰერნდებს, ხოლო მეორე კი ერთი, აქ ყველა ხელობის მუშა იყრის თავს. ამათი მიზანია: 1) იქანიოს კაშირი ქალაქის სამრეწველო ადგილებთან, გაიგოს სად რამდენი მუშაა საჭირო, ან და სად რამდენ მუშა მეტია; 2) იქანიოს კაშირი სხვა ქალაქების ასეთავე დაწესებულებასთან, ჰყავდეს აგნტები სააღებ-მიცემო ცენტრებში, კრებდეს ცნობებს შრომის ბაზრის შესახებ და სხ. ასეთი ცნობები ყოველ სათში მოდის ბიუროში ან და ბირებაში და იწერება ამისთვის გამოკიდულ განსაკუთრებით დაფაზე. მაგ. ბათომიდან ატყობიერენ თვილისის ბირებას: ნაეთის მრეწველობა შემცირდა, მუშა-ხალხი უსაქმოთ არის; ხოლო აქედან ატყობიერენ იქით, თვილისში მუშა-ხელის მოთხოვნილებაა, დღის ქირა ამდენია და სხ. ბირებაზე მოღის როგორც მუშა, ისე კაპიტალისტი, გებულობენ ყველა ამ ამბებს და ამის შესაფერათ ურაგდებიან ერთმანეთს. აქვე მოღის სოფლელი და შრომის ბაზრის გარემოებას ტრაბილობს. რომელ ქალაქშიაც მუშის უფრო მეტი მეტი დღის ქირა, ისიც იქ მიემგზავრება. ერთი სატყეოთ შრომის ცნობათა ბიურო და შრომის ბირება — ეს ერთათ ერთი საშუალებაა შრომის ბაზრის გამოსარკევათ და მუშა-ხელის მოთხოვნილებისამებრ გასანაწილებლათ. ეს არის ამავე დროს შემავალი ჩაპიტალისტთ და მუშათა შორის. პირველს არ ანებებს მეორის უმოწყვალოთ გაყელებას და მეორეს — უთაებოლოთ სამუშაოს შიტოვებას. გარდა ამისა, გაფაცვის დროს იგივე დგება შუაში და მეცადინებობს მაპირდაპირეთ მორიგებას. ასეთან შეკავშირებულა მოსამსახურეთა ცნობების კანტორაც. ამ გვარათ, თანამედროვე ქალაქის მოვალეობაა სხვა-და-სხვა ხელობის მუშა-ხალხს დაემშაროს სამუშაოს შოენაში და შრომის ბაზრის გარევევა-გაგებაში. ამით მას ეძლევა არა-პირდაპირი გავლენა მუშა-ხალხის ყოფა-მდგრამარეობაზე. მარა, მისი მოღვა-

১৯৮৩-১৯৮৪

წეობა ამით არ თავდება. მას თეთონ აქეს სხვა-და-  
სხვა საწარმოებ საქმეები და მაშასადამე თვითონ სა-  
ჭიროებს მუშებს და მოსამსახურებში. და, აი, ამათზე  
ქალაქს პირდაპირი გავლენაც აქეს. იმან თავის მუ-  
შების მდგომარეობის გაუმჯობესობით კაპიტალისტთ  
მაგალითი უნდა უჩენოს. ამ გზაზე ძალიან ბეჭრი  
გააკეთეს ევროპის ქალაქებმა. იქ ქალაქის მუშები  
გაცილებით უკეთეს მდგომარეობაში არიან, ვინერ  
კერძო მწარმოებლების. მაგ. გასულ წელს ფრანკ  
ფურტის (მაინზე) საბჭომ გადაწყვიტა: ქალაქის ყვე-  
ლა მუშები, თანახმათ მათი ხელობისა, გაიყოს ხუთ  
ჯგუფათ და ერთ და იმავე ჯგუფის წერით ერთნაი-  
რი დღის ქირა მიეცეთ. ის, რაც ერთ დურგალ  
ეძლევა, ეძლიოს ყველა დურგალს. მიეცე, ქირ-  
უქცევებშიაც და სხ. დრეზდენის და შტრუტგარტის  
მუშებისთვის დაარსებულა განსაკუთრებითი კასები  
საიდანაც შემწეობა ეძლევათ დავარდნილ მუშათ და  
ქერივ-ობოლთ. გარდა ამისა სამუშაო დღე ევ-  
როპის თითქმის ყველა ქალაქის მუშათათვის 8 საათი  
არ წააცილებს. ამ სახით, ნაკლები სამუშაო დღე და  
მეტი დღის ქირა - აი საქალაქო მუშათა პილიტიკა  
მეორე მხრით, ქალაქი ცდილობს თავის მოიჯარად-  
რეთა მუშების მდგომარეობაც გაუმჯობესოს და  
სხვებისთვის სამაგალითოთ გახადოს. ამისათვის იჯა-  
რის გაცემის დროს ის თეითონ საზოგრაფს მუშათა  
დღის ქირის რაოდენობას და სამუშაო დღის სიგრ-  
ძეს. ინკლისის, ბელგიის და პოლანდიის ქალაქები  
იჯარის მხოლოდ იმ მოიჯარადრებს აძლევენ, რო-  
მელნიც პირობას დებენ მუშებს აღნიშნული ქირის  
ნაკლები არ მისცენ და განსაზღვრული დროის შეტა-  
არ ამშაონ. რა სასტიკა ეყრდნობან ამას ჩანს, შე-  
მდეგიდან: შარშან ქ. კარლსრუემ ერთ თავის საქმის  
იჯარით გაცემის ვაჭრობაში, არ დაუშვა ის ფირმები,  
რომელნიც ცნობილი იყვნენ, როგორც ულმობელნი  
თავიანთ მუშათა მიმართ. ეიურტებერგის პატარ-  
ქალაქებშაც კი, სადაც უფრო ხელოსნობა ჭარბობს,  
გადაწყვიტეს ქალაქის საქმეები იმ ხელოსანთ მისცენ  
გასაკეთებლათ, რომელნიც თავის შეგირდოთ გასაგე-  
ლებელ სახელოსნო სკოლებში ატარებენ და სწა-  
ლისთვის მეტ თავისუფალ დროს აძლევენ.

შარა თანამეტროვე ქალაქი გულმოდგინეთ იღ-  
წეს არა მარტო თავის ხელმოკლე მცხოვრებთათვის,  
არამედ მათ შთამომავლობიათვისაც ის ცდილობს  
მათ ხელი შეუწყოს და დაეხვაროს შეილების აღზრ-  
დაშიაც. ცოლი და ქმარი უმრავლეს შემთხვევაში  
საშუალობება, მაშასაზამე საჭიროა მათი ბავშების ჰა-  
ტრიონიბა. ცოლი თუ მინ დარჩა, ქირას ვეღარ  
იღებს და ცხოვრება უჭირდება. აი, აქ ჩაერია ქალა-  
ქი და ეუბნება; შენ წალი და გაკეთე შენი საქმე,

შეიღებს ჩევნ მოუცვლითო. ამისათვის დარსა ჩემი  
ბავშთა სკოლა, სადაც ბავშს დილიდან საღამომდი  
უცლინან, საჭელს აძლევენ, საღამოს მოდის დედა და  
შინ მიეავს. დარსა აგრეთვე სკოლა ა მოზღილოთა ბავშ.  
თათვის, (ასე 3 – 6 წლისათვის), რასაც ბავშთა ბაღსაც  
უწოდებენ (kindergarten). ამს მოსდევს პირველ  
დაწყებითი სასწავლებელი, სადაც ლარიბ შეგირდო  
მუქთათ აძლევენ სასწავლო ნიეთ, ტანისამოსს და  
საჭმელ-სასმელს. ამნაირათ ბავში აკვიდანვე საზო-  
გადახების საფარველს ქვეშ იზრდება. ის ასრულებს  
ყველა ამ სასწავლებოების და ბოლოს 14 – 15 წლის  
ცხოვრებაში გამოდის. მარა მას აქაც არ ტოვებენ  
უყურადღებოთ, აქაც წრთვნიან სხვა-და-სხვა საჭირო  
სწავლა-ცოდნაში, რასთვისაც უარსებენ საკურაო და  
გასაგებელებელ სკოლებს (საღამოობითაა), სახალხო  
კუთხებს და სხ. (ამის შესახებ ის „კვალის“ № 41).  
ხელ-მისაწვდენათ ხდან აგრეთვე საშუალო სასწავ-  
ლებლებს, სადაც სწავლა თთქმებ მუქთა (მაგ. მი-  
უნენის რეალურ გემნაზიაში წელიწადში 4 მარტას —  
1 მ. 80 კ. — ახდევენებენ სწავლის ფასათ). რაც შეე-  
ხება საეთმუოფოებს და, საზოგადოთ, ხალხის ჯან-  
მრთელობაზე ზრუნვას — ეს იმდენათ ცნობილი და  
საყველოთათ მიღებულია, რამ ამაზე ლაპარაკი მე-  
ტათ მიგვაწინა.

დასკენა: თახამედოვე ქალაქის უპირველესი შეე-  
ლებაა: უარყოს ძეველი ინდუსტრიულური პოლიტიკა  
მართვა-გამგეობისა და შეითენისოს პოლიტიკა სოცია-  
ლური; სავარაუდო თავის მოღვაწეობისა დასახოს ქალაქის  
მცხოვრებთა საერთო ინტერესი და მათი უსაჭიროესი  
მოთხოვნილებანი; ხელი შეუწყოს მოქალაქეთა კუ-  
ლტურულ აღორძინებას და დაეხმაროს მუშახალას  
ამ აღორძინებიში მხერვალე მონაწილეობა მიიღოს.  
ასეთია მაზანი და ლტოლებილება ახლანდელი ქალაქის,  
ასეთია მისი გზაურება.

მეტყეიან: მერე რომელი ქალაქი შედგება ჩვენში  
ამ გზაზე? რომელი საბჭო იწვებს ამას? ავაზე ჩვენ  
მოკლეთ მოუგეპთ: სანამდა ბაქოს საბჭოს პატრიონიბენ  
კაპიტალისტები, თუ ილისისას პლუტოკრატები, ქუთაი-  
სისას ბულგარელები, ფოთისას „ბალი ალები“ და ბა-  
თომისას მეწარილმანეები, მანამდის ჩვენი ქალაქები  
თავს ვერ დააღწევენ რუტინას, ვერ განთავისუფლდებიან  
ინდივიდუალურ - პურეუაზიულ შეხედულობისაგან  
და, მაშა'ადამე, არც ერთი ზემოთ დასახელებული  
რეფორმა არ განხორციელდება. მხოლოთ, იმათი  
ბატონიბის დასასრული იქნება იმავე ღრის დასა-  
წყისი ახალი ხანის, ხანის რეფორმებისა და შეუჩერე-  
ძელი წინ-მსელელიბისა..

## ၬ. ရှုကြန်းမား

## სხვა-და-სხვა ამბავი.

**00** ფილისის თამბაქოს ქარხანათა პატრონებმა პი-  
რობა შეკერეს კახეთის მეთამბაქოეთა წინააღმდეგ.  
ამათ აძლევენ თამბაქოში იმის ნახევარს, რაცა ლირს.  
ამისგამო მეთამბაქოებმა გადაწყვიტეს გახსნან საკუ-  
თარი საწყობი თფილისში და საკრედიტო დაწესებუ-  
ლებას თხოვონ თამბაქოს გირაოს ქვეშ სესი მისცენ.

მეიოთხელს გაეკონება, რომ თფილისში არსებობს  
ერთი საზოგადოება, რომლის მიზანია რუსის გლეხ-  
კაცობა ჩამოსახლოს ამიერ კავკასიაში. საზოგადოე-  
ბის წევრები და მეთაურებია უმაღლესი მოხელენი,  
ხოლო სულის ჩამდგმელი კი „კავკაზის“ რედაქტორ-  
ი ბ. ველიჩიკო. აი, ამ საზოგადოების წევრთ კრება  
პისდა 15 ამ თვეს და წაიკითხეს განსაკუთრებითი  
კომისიის სხდომის პროტუკოლი, დამტკიცებული  
მთავარ-მართებლის მიერ. აი, შინაარსი ამ პროტუ-  
კოლისა: მიეცეს რუსის გლეხებს თავისუფალი სახა-  
ზინო აღგილები „უტორგოთ“, ვადით 6—12 წლამ-  
დე. დასახლების დროს გუბერნატორებმა სახეში უნ-  
და მიიღონ არა მიწის თვისებები და აღგილობრივი  
ჰავა, არამედ თვით გაღმისახლებულთა ვინაობა და  
მდგომარეობა. ისინი უნდა იყვენ უთუოთ რუსები და  
სარწმუნოებით მართლ-მაღიდებელნი. რუსი არა-  
მართლ-მადიდებელი (სექტანტი), ან და არა-რუსი  
არა შემთხვევაში არ უნდა იქმნას დასახლებული.

თფილისში ჩამოვიდენ გერმანელი კაპიტალის-  
ტები, რომელთა მიზანია ბამბის თესლისაგან ზეთის  
გამოსახდელი ქარხანის გამართვა.

ქუთაისის საბჭოს გადაუწყვეტია გაყვანილ იქ-  
ნას ქუთაისში ელექტრონის რკინის გზა სამი ვერსის  
მანძილზე და ამის გაკეთება იჯარით მიეცეს ინჟინერ  
მიხაილოვს 45 წლის ვადითო.

თფილისში დარჩედა „თფილისის აშშენებელი  
საზოგადოება“, რომლის წესდება უკვე წარედგინა  
მთავრობას დასამტკიცებლათ.

სამხრეთ რუსეთის მთა-მაღნის მწარმოებელთა  
კრებაზე, რომელიც პისდა ამ ერთი კერის წინეთ  
ხარკოვში, ინჟინერ ცეიდლერმა წაიკითხა მოხსენება  
მარგანეცის შესხებ. აი, აა თქვა მან: სამხრეთ რუ-  
სეთის მთა-მაღნის ზაეოდები სარგებლობენ ნიკოპო-  
ლის და ჭიათურის მარგანეცით. უკანასკნელი ჯობს  
პირველს თვისებით და, კარგი მიმოსხვლის წყალობით,  
აღიიღი გადასატანიუა. მაშინ როდესაც ნიკოპო-  
ლის მაღანი, რომელიც მხოლოდ 42%, მარგანეცი

შეიცავს, ფუთი 22 კა. ლირს, ჭიათურის კა, მოუნიშები  
50% მარგანეცით, 28 კა. იყიდება (მარილიპოლში  
ვიტანილი). მარგანეცის ხმარება რომ რუსეთში გაძ-  
ლივი და, საჭ-როა მისი გაიაფება, რაც მოხდება  
რკინის გზების გაყვანით და ტარიფის დაკლებით.  
საჭიროა ნიკაპოლის მარგანეცის მაღნებამდის გა-  
უვანილ იქმნას რკინის გზა, რომელიც უუთ მარგანეცის  
7 კაპეიკით გაიაფებს და დაკლებულ იქმნას ჭია-  
თურის რკინის გზის ტარიფი რუსეთში წასაღები მარ-  
განეცისათვის,  $\frac{1}{24}$  კაპ ფუთზე და ვერსტზე,  
ნაცულათ  $\frac{1}{4}$  კაპ. რომელიც ახლა არის) რაც უუთ  
მარგანეცის 8 კაპ. გაათებს. ხოლო საზღვარ-გარეთ  
გასატანი მარგანეცისთვის კი სევ ძველი ტარიფი  
ვარჩესო. ამით გაძლიერდება რუსეთში მარგანეცის  
მოთხუნილება და ევროპაში გავტანინ მეტ დამუ-  
შავებულ მარგანეცის (ფერომარგანეცი). კრებამ  
მოიწონა ეს და გადაწყვიტა. აღმხას შესავერი შუა-  
მდკომლობა. (სავჭრო-სამზეწველო გაზ.).

**წევნ გვატუობიებენ:** იარაღოვისა და ალისანი-  
კის სახარატო ზაეოდის მუშები დიდ განსაკუდელში  
არიან ზაეოდის შენობის გამო. საქმე იმაშია, რომ  
ზაეოდის შენობის ქვედა სართული ძელის-ძველია,  
უბრალი ტალახით და აგურით ნაშენი, ხოლო მეო-  
რე, ზედა სართული კი ახალი აშენებულია; ორი-  
ვე სართულში დიდ-დიდი მაშინები მუშაობენ, რომ-  
ლებ-ც კერზეა ჩამოკიდებული, და, როგორც კი ამ  
მაშინებით მძიმე ტვირთს ასწევენ ხოლმე, მთელი  
შენობა ისეთ ზამზარს და რეეცის იწყებს, რომ გე-  
გონებათ, საცაა ერთბაშათ დაიქვევა და აუსრებელ  
მუშებს, ზაეოდში მომუშავეთ, ჩანთქაცის. ყოველთვის,  
როცა შენობა რყევას დაიწყებს, მუშებს თბი ყალბ-  
ზე უდებათ და პირჯერის წერით ღმერთს ეველრე-  
ბიან საფრთხეს გადავგარებინეთ. თუმცა ასეთ შემთ-  
ხევებში ზაეოდის პატრონი ათასში ერთხელ მაინც  
შემოვა ხოლმე ზაეოდში, მაგრამ „ნიჩევოო“ იტ-  
ყვეს ხელის ჩაქრებით და საჩქაროთ გარბის გარეთ,  
აღბათ იმიტომ, რომ მეც მუშებთან ცოცხლათ ან  
დაეიმარხოვო.

**სოფ. მეტესიდან (ქართლი)** გლეხი ალექსი მირზა-  
შვალი გვწერს: ეს ორი წელიწადია, რაც ჩვენს ს. მე-  
ტესის სკოლაში ქართულს არ ასწავლიდნ. დღეს სა-  
სოფლო სკოლების ღირებულებით ბატონ ბოლ დანო-  
თან საჩივარი შეიტანეს. და რაღანაც სხვათა შარის  
მეც ვიყვენ მთხოვნელთაგანი, ჩემზე ძალაან გაჯავარდა.  
ამავე სკოლის სამღთო რჯულის მაწავლებელი ისი-  
დორე კვიფინაძე და როდესაც ინსპექტორი წაბდნდა,  
ისეთი ჩეუბი და ლანძღვა დამიწურ, რომ იქ მყოფი

კეთილშობილები არა ყოფილიყვენ, იქნება კიდეც ეცემა ჩემთვის. შენ ვინა გეითხავსო, გვინდა გასწავლით და გვინდა არაო. ისპექტორმა ბოლდანოება აქ დანიშნა მასწავლებლათ გრიგოლ ბაბალიანცი, რომელმაც თვითვე მიამზო მე: ქართული კარგათ არეცი და ბოლდანოება იმ პირობით გამომგზავნა აქ, რომ შენ რუსული ასწავლო, ხოლო ქართულის სწავლებას მე მღვდელს მიეანდობო. მღვდელი უარს ამობს და ამით აქ, ამ სოფლის სკოლაში, ქართული მოისპო. მე არ ვიცი, ვინარის აქ დამჩაშავე? მღვდელი, თუ მასწავლებელი.

**ბაქოდან გვწერენ:** „კალის“ მკითხველთ უთუოთ ახსოეთ ის პატარა შენიშვნა, რომელიც ჩვენ გვექონდა ამას წინეთ ბაქო-ბალახანაში მომხდარ მთავრობის რეეიზის შესახებ, მაგრამ ის კი არ გვითქვამს, თუ რამ გამოიწვია რეეიზია. რეეიზია გამოიწვია მუშების თხოვნამ გაგზავნილმა ბაქოს „მეორე კავკასიის სამთო ოლქში“ და თფილისის „სამთო სამმართველოში“, რომელშიაც მთხოვნელნი ხატაული რა გაჭირებულ მდგომარეობას როგორც საკუთრათ თავისთავისა, ისე სხვა თანამოძმებისისას. მავ. მათ ორი-სამი თვეის განმავალობაში ნამუშავარს არ აძლევენ, უმიზებოთ აჯარიმებენ, თავშესაფარი არ აქვთ და სხ. სამთო სამმართველოს მიუქცევია ამისთვის ყურადღება, გაუგზავნია რეეიზორები, რომელთაც ყველა ზემოთ ნათევამი ბოროტ-მოქმედება და ბევრიც კიდევ სხვა აღმოუჩენიათ და როგორც მკითხველებმა უწყინ დაუჯარიმებიათ პატრონები ზოგი 3000 გან. ზოგი 2000 და ზოგიც ნაკლებით. რეეიზია ახლაც გძელდება და ბევრი კიდევ ჯარიმდება, თუმცა რეეიზორები ისე სასტიკათ და ენერგიულათ ახლა აღარ ეპყრობიან საქმეს, როგორც პირველათ ეპყრობოდენ. ბევრი ცვლილება მოუხდენია ამ რეეიზისა; ნავთის მწარმოებელს მანთაშეეს და კამპ. ცალკე ბულგარერი დაუქირავებია, გაუდიდებია შტატი სხვა მოსამსახურებისა, რომ მალ-მალე, თვეში ორჯერ, დარიგოს ფულები. ნავთის მწარმოებელს ცოვიანოებს და კამპ. დაუთხოვნია თავისი მმართველი; საზოგადოთ ყველა ფაცა-ფულშია, ცდილობენ მუშების სადგომების გაუმჯობესობას და სხ. მაგრამ ვინც კი იცნობს ბაქო-ბალახან-ს და იქ მცხოვრებ 16.7+6 მუშის მდგომარეობას, რომლებიც 107 სამრეწველოზე და 112 ზაფლზე მუშაობენ და რომელთაც არ აქვთ ბინა, ძინათ ცას ქვეშ დღე და ღამე, ყლაბენ აუ-არებელ მტერს, კეირობ, თუ რა მაგნიტური ძალაა ეს კაპიტალი, რომ ასე სწრაფათ იზიდავს მუშას, რომ ორიოდე გროშის გულის-თვის მუდამ გაჭირებაში იცხოვროს და ბოლოს

თავის ხანმოკლე სიცოცხლეც მას შეწიროს. წყლის ლების რომ თავი დავანებოთ თვით სახელ გათქმულ ფირმებმაც, ბენკენდორფის, როდმილდისამ და ნობელისამ, არ იცოდენ რა ექნათ 9 ნოემბერს ბალახანაში მთავარმართვებლის მოსელის ღროს, რომელმაც მუშების სადგომების დათვალიერება მოინდომა.

იქიდანევ გვატყობინებენ, რომ ბალახანაში „საქველ-მოქმედო საზოგ.“ საკუთარ შენობაში და შავ-ქალაქში მდ. ნობელისაც დაუწყით სახალხო კითხვების გამართება. ურიგო არ იქნებოდა, რომ „ნაეთის მწარ. კრების რჩევაც“ საღათის ძილიდან განთავისულ-დებოდეს და მიაქცევდეს ამას ყურადღებას. გულგრილობას, რომელსაც იჩენს იგი მეტადრე ახლა ამ შავი ჭირის მთავალოვების ღროს, სწორეთ გასაოცარია. პროფესიონალურ კურსებსაც კი აღარ იწყებს, თუმცა ჯერ კიდევ აპრილში გადადეს ამისთვის 4000 მანეთი.

### „კალის“ კორესპონდენცია.

**ე.** ბათოში. 15 ნოემბერს მოხდა აქ ხმოსანთა დამატებითი არჩევნები. 8 საათიდან ამრჩეველებმა ნელნელა იწყო მოგროვება. შესრულდა ათი საათი და სომხეთი რიცხვი ცოტაა. ზოგი ამბობენ, რომ იმათ ამ დილით კრება აქვთ და აწ, საცაა, მოვლენო. შემდეგ ისინიც გამოცხადდენ. 10 ს. 25 წ. ამრჩეველო იწვევენ დარბაზში.

თავმჯდ. — (ქალაქის თავი ლ. ასათიანი). გამოცხადდა 124 ამრჩეველი, ეს რიცხვი საქმიათ მიმჩნია, რომ კრება გაეხსნა (კითხულობს საქალაქო დებულების 24 და 133 მუხლ.). ასარჩევი არის 14 ხმოსანი და 8 კანდიდატი. ბარათებით დასახელებულია 88, ამათში ვ ხმა არა აქვთ, მაშ იგინი უნდა გამოვრიცხოთ. ბარათებით დასახელებულთავარმა, ვინც ხუთხე ნაკლები ხმა მიიღო, მან თითონ უნდა განაცხადოს სურეილი კუთის დადგმისა, თუ სურს რომ დაიღვას ყუთი, წინააღმდეგ შემთხვევაში, მათ ყუთი არ დაედგმებათ (კითხულობს ბარათებით დასახელებულ კანდიდატებთა სიას). პეშეკეროვ, შაშიკოლლი, ნიკოლაძე...

მ. ნიკოლაძე: — მე არ მსურს დავიდვა ყუთი... ხმები. — გთხოვთ! გთხოვთ.

თავმჯდ. — ბ-ნო ნიკოლაძე! გსურთ დაიდგათ ყუთი?

ხმები. — კი სურს, კი... ჩვენ ვთხოვთ ნიკოლაძეს.

ნიკოლაძე: — ემადლობ საზოგადოებას, მარა მე არ მსურს ვიყარო კენჭი.

თავმჯდ. — აგრძელებს კითხვას... თვით-მართველობის წევრი, ივანოვი, უარს აცხადებს ყუთის და-დგმისას... ზოგნი კიდევ უარს ამბობენ, ზოგნი სურ-ეილს აცხადებენ. თავმჯდომარე ათავებს სიის კი-თხვას.

თავმჯ. — ამას გარდა, ვისაც სურს ყუთი და-დგას, განაცხადოს (ზოგიერთნი თხოულობენ, რომ ეყაროთ კენჭი).

ნ. დუმბაძე. — ხუსეინ აღას სურს; იყაროს კენჭი. თავმჯ. — უმორჩილესათ გთხოვთ — ვისაც სურს ეყაროს კენჭი, თითონ განაცხადოს ეს.

დუმბაძე. — ბ-ნო თავმჯდომარე! გთხოვთ ქარ-თულათ აუხსნათ ამრჩეველთ. ბევრს აქ არ ესმის რუ-სული და...

თავმჯ.: — (ქართულათ) ხუსეინ აღა! გსურთ და-დგათ ყუთი?

ხუსეინ აღა: — არა, ბატონი.

ბ-ნ ნიკოლაძეს თხოვენ, რომ დაიდგას ყუთი. ნიკოლაძე ყოფილი მარა შემდეგ თანხმდება. თავ-მჯდომარე ათვალიერებს ყუთებს და უჩეენებს თითე-ულ მათგანს ავტომატებს — შიგ არაფერია. სულ იყარა კენჭი 56-მა, ამათში ქართველები 28 (ქარ-თველ მაჰმადიანი 6) რუსები 15, სომხები — 12 და ბერძენი 1. თავმჯდომარე იჩინებს ასისენტებს; ამათში 5 რუსია. — 3 ქართველი, 2 სომხი და 1 ბერძენი.

თავმჯდ. — ასისენტის მოვალეობა არის, იღეს თავის ყუთებთან, მიაწეროს ამრჩეველთ კენჭები, და-უსახელოს ამრჩეველს მხოლოთ კანდიდატის სახელი, მამის სახელი და გვარი. კანდიდატის ჩინი, ხარისხი და სხვა ამგვარები საჭიროა არ მიმაჩინა, რომ უთ-ხან ამრჩეველს...

კენჭის ურა დაიწყო  $10\frac{1}{2}$  საათზე. ცოტათ წინ კენჭის ყრის დასრულებისა, რაც წულადი უცხადებს თავმჯდომარეს: მე სურეილი განვაცხადე ყუთის და-დგმისა. როგორც ჩანს ჩემთვის ყუთია არ დაუდგამო, როგორ მოხდა ეს?..

თავმჯდ. — მე სამჯერ, წავიკითხე კანდიდატების სია. რატომ მაშინ არ განაცხადეთ, სურეილი.

წულადი. — კი, ბატონი! მე მაშინ მოგახსენეთ ჩემი სურეილი.

თავმჯდ. — ახლა გვიან არის... კენჭისყრა დასრულდა  $3\frac{1}{2}$  საათზე. დაიწყეს თვლა კენჭებისა და არჩეული. აღმოჩნდენ შემდეგი პირები: პეტერერი 171 თეთრი და 133 შავი ლ. მჭედელოვა 160—144. ს. ქუთათელაძე — 170—133. — იაკ. ოგანეზოვი — 182—122. ან. ჯაფარიძე — 155 — 149 (ტაშის ცემა), საბაშვილი 157—147 (ტაშის

ცემა) კ. ჩხეიძე 154—150. გრ. ვოლსკი 193—111 (გაცხარებული ტაშის ცემა). ხმები: ბრავო ვოლსკი!.. ბრავო ვრიშა!.. — თავმჯდომარის ზარი... უფრო უყი-რიან. ვოლსკის ექცევენ თვალით, მარა ის არ არის საარჩევნო დარბაზში). — საბატრარაშვილი 164—141 (ტაშის ცემა) იაკობ პოლსკი 154—151. ნ. ჯაფ-ლი — 155—149 — (ტაშის ცემა) პ. მჭედელოვა — 164 — 140 (ტაშის ცემა) ლ. ქიძეძე 166—138 — (გაც-ხარებული ტაშის ცემა). გალლერეიდანაც „ბრავოს“ იძახიან). მ. ნიკოლაძე — 160—144 (ტაშის ცემა) გო-გიჯანოვი — 170—134. კენჭების თვლა დასრულდა 8 ს. 40 წუთზე. სულ არჩეულ იქმნა 15. ამათში 12 ქართველია, 2 სომხი და 1 რუსი. ზოგიერთნი ამრჩეველი ქულს იღებენ და სახლში წასელას პი-რებენ.

თავმჯდ. — ბატონებო, გთხოვთ მოითმინოთ, ხელი უნდა მოაწეროთ, ჩვენ უნდა ავერტიროთ 14 ხმო-სანი, არჩეულ იქმნა 15. ამათში ვინც ნაკლები მიი-ლო, ის უნდა ჩაითვალოს კანდიდატათ. კველაზე ნაკლები თეთრი კენჭი ერგო ბ-ნ აღლსკის და ბ-ნ ჩხეიძეს, მარა ორივეს თანასწორათ, ამისათვის ამ პი-რებია წილი უნდა იყარონ...

ალფ. მიქელაშვილი. სრულიადაც ამ პირთ თანასწორი თეთრი არ მიუღიათ, ჩხეიძეს თეთრი მე-ტი აქვს...

თავმჯდ. — მიქელაშვილო! გთხოვთ განუმდეთ. ბ-ნი ჩხეიძე და პოლსკი აქ არიან?

ხმები — ჩხეიძე არ არის, პოლსკი კი... მიქელაშვილი — ბატონ! მათქმევინეთ ორიოდე სიტყვა...

თავმჯდ. — (მიქელაშვილს) მოითმინეთ.. პოლ-სკი, გთხოვთ მობრძანდეთ. (პოლსკი მიღის თავ-მჯდომარის სტოლთან. თავმჯდომარე იღებს ორ ნა-კერ ქალალს ერთზე აწერს „ერგოს“, ახვევს ამ ქა-ლალდებს. აწოდებენ პოლსკის ქუდში ჩაყრილ ქა-ლალდებს; პოლსკი იღებს იმას, რომელშიაც „ერგოს“ წერია. რუსები ტაშს უკვრენ).

თავმჯდ. — ბ-ნ პოლსკის ერგო ხმოსნობა. ჩხეი-ძე კანდიდატათ დარჩება.

ალფ. მიქელაშვილი. — ბ-ნო თავმჯდომარე! გთხოვთ მომიტინოთ. დღეს აქ ამრჩეველი წარმო-ადგენენ ვერ ხმებს. თუ ამრჩეველმა თავის ყუთ-ში ჩაიღვა კენჭი, რაც კანონიერი არ არის, მაშინ შევის და თეთრის კენჭის რიცხვი, ერთათ შეერთე-ბული იქნება 305; თუ თითონ არ ჩაიღვა კენჭი, რაც საზოგადოთ მიღებულია, მაშინ — 304. ბ-ნ ჩხე-იძეს, როგორც ჩანს, თითონ არ ჩაუდგია მის ყუთ-ში კენჭი. მან მიიღო 154 თეთრი და 150 შავი, ეს რიცხვები, ერთათ რომ შევაერთოთ, გამოვა 304.

პოლსკიმ მიღლო 154 თეთრი და 151 შავი, ე. ი.  
მთლათ 305. მაშ მას თავის ყუთში ჩაუდებია 1 თეთრი  
კენჭი. ამა, შავის განყოფილებისკენ ხომარ ჩადებდა?!  
მას რომ ეს მისი ჩადებული თეთრი კენჭი გამოუ-  
რიცხოთ —დარჩება 153 თეთრი და 151 შავი. მა-  
შასადამე, ჩხეიძე უნდა დარჩეს ხმოსნათ და არა პო-  
ლსკი.

თავმჯდ.—ჩხეიძემ და პოლსკიმ თანახური რო-  
ცხვები მიიღეს თეთრი კენჭებისა: 154 ჩხეიძემ—154  
პოლსკიმ.

မဝါဒလာမြောက်း:—ပာတိကုန်။ ဟိုစိတ္တာပု အကျင့်ကျင့်သွေ့ပါ  
၏။ ထားရှိခဲ့သူများ ဖြစ်တော်မူ၊ မူများ ပေါ်လေ့လာ၊ မူများ ပေါ်လေ့လာ  
၁55 တော်မူ။

თაემჯლ.—თანასწორი რიცხვი მიიღეს ორივემ  
თეორია კინჩიგბისა..

მიქელაშვილი: -კარგი... ვთქვათ რომ თანასწორი მიიღეს, რადგან თქვენ ეს მეტის-მეტად გსურთ. ახლა ვიკიოთხოთ: შევი კუნჭები თანასწორია მიიღეს? ჩეინძე მიიღო 150 შევი, პოლსკიმ 151. (ხმის ავალლებით) მაშ, სამართლიანობა მიითხოვს ხოსნოთ დარჩეს ის, ვინც ჩაქლები მიიღო შევი, ე. ი. ჩეინძე.

ამით დასრულდა დამატებითი არჩევნი... ბათუ-  
შის მომავალ საბჭოს ხმისნებს, შეადგენ: 21 ქარ-  
თველი (ჩევნ აქ ბ-ნ ჩეციეს ვათვლით) 8 რუსი,  
ბერძენი 6 და სომები 6...

۳۸۶۸۶.

საზოგადო მოსაზრებანი მოსამართლე-  
ობაზე.<sup>1)</sup>

**Ա**մարտլունատ հռմ ցածրակայքուոտ հռմցլուց  
թռսամարտլուն ցածրակայքուոտ հռմցլուց „Սասա-  
մարտլու թիւսգունուոտ“ ((судебные уставы) ուղարկեցնուոտ  
„Տաեց սրբա տույշատ համցրուուց Տօրույս և կը հունուտ  
„Տօսելուն Տամարտլուն Թամուցնուոտ թիւսգունուոտ“ (уставъ  
угол. судопр.) սրբա թիւյցիուոտ.

უწინ რომ მოსამართლისგან თხოულობდეს, სა-  
ქმები გადაწყვიტა ფორმალურათ, ეს იგი მიუკი-  
ლებლათ უნდა დაუცვა კანონით შეგუშევებული წეს-  
რიგი, თუნდ რომ ამ გვარი გადაწყვეტით უსამართ-

ლობაც ჩაედინა, ამის მავიერათ 1864 წლის აკტები  
რჩამ (სამოსამართლო ცულილებამ) პირველ ხარისხ-  
ზე დააყენა პრინციპი: სამართლიანობისა, ეს იგი  
ფორმალური გასამართლების მავიერათ „ახალმა სა-  
მართალმა“ მიიღო მხედველობაში გარემოება, კერ-  
ძო შემთხვევა და იმის და მიხედვით მოსამართლეს  
ნება მისცა თავისი სინდისის დაკითხვით ეხელმდლვა-  
ნელა იქ; სადაც კეშმარიტების აღმოსაჩენათ საკმაო  
არ იყო ფორმალური რეგლამენტაცია კანონმდებ-  
ლობისა, სადაც კანონმდებელის მიერ შედეგნილი  
სამართლის წარმოება ვერ მოახერხებდა სამართლი-  
ანათ საქმის გადაწყვეტას, კეშმარიტების მიკელევას.  
აი, ამიტომაც ჩენ სიტყვა-სიტყვით როდი უნდა გვე-  
სმოდეს აზრი წესდების თითოეული მუხლისა. არ  
შეიძლება ეთქვათ, რომ რადგან ამა-და-ამ შემთხვე-  
ვისათვის „სამოსამართლო წესდებაში“ არაფერი არის  
ნათქვამი, ამისთვის სამართლიანობის დარღვევას უუ-  
რა-დღება არ უნდა მიექცეს, თუნდ რომ იმ შემთ-  
ხვევისათვის სამართლის მინიჭებას თხოულობდეს სა-  
ზოგადო აზრი და მოთხოვნილება ახალი კანონმდე-  
ბლობისა. მაგალითისათვის შორს არ წავალო: „სის-  
ხლის სამართლის წესდებაში (უსტავ უგოლო. ცუ-  
დიოპ.) ნათქვამია, რომ განჩინების დასადგენათ მო-  
სამართლე უნდა ხელმძღვანელობდეს თავის შინა-  
განი დარწმუნებით. ამ შემთხვევაში მთელი წარმო-  
დებული საქმე თავისი დამტკიცებებით შესაძლებელია  
კიდეც გაუქმდეს, თუმცა არც ერთი გონიერი იური-  
სტი, ანუ კანონმდებლობის მეცნიერი კაცი იმას არ  
იტყვის, რომ მოსამართლეს ნება ჰქონდეს, როგორც  
უნდა, ისე მოიქცეს, წინააღმდეგ ლოლიკასა, სამარ-  
თლიანობისა და კანონმდებლობის ძირითადი დასკვ-  
ნისა. კანონი იმიტომაც არ უთითებს ამაებზე, რომ  
სურს განიერათ გააღოს სამართლის კაზი, რომ მუ-  
დამ ტანმთელი ჰაერი, ცხოვრების ვითარებისა, ტრა-  
ლებდეს დახშულ სასამართლოს დარბაზში. აეილოთ  
მეორე მაგალითი. კანონში ერთი სიტყვაც არ არის  
იმაზე ნათქვამი, რომ ნაფიც მოსამართლეებს ნება  
არა აქვთ სასჯელი რამე მოუსაჯონ დამნაშავეთ  
ცნობილ პირებს. მაგრამ ყველა დარწმუნებულია,  
რომ ეს ასე უნდა იყოს, ამას მოთხოვეს თვით კა-  
ნონმდებლობის აზრი, რომელიც სსნის, თუ რა მო-  
გალეობა, დანიშნულება აწევსთ ნაფიც მასამართ-  
ლის.

“Եցածլցեցլու ծյջու թօնալթցըզու զամոհնցը  
ասցու Եցածս դա առ ուրնու սամահուղունաւ ու Մշե-  
տեցցա՛ն նցիւ մուպրեմլուծ նայու մուսամահուղուց-  
նուսազմու, մացրամ սանամ սամուսամահուղու Եցածըգաս”  
(судебные уставы) մալա սյյս դա ան ցայցիցիւլու,  
ան մուս մացուրու ցանոնու կրյեծուլու ան Մշեմուղունաւ,



ଶ୍ରୀମତୀ ଦେଖିଲୁ ଓ ପାତାଳି ଜ୍ଯୋତିଶ୍ଵରଙ୍କୁ

"ଶ୍ରୀମତୀ ଦେଖିଲୁ ଓ ପାତାଳି ଜ୍ଯୋତିଶ୍ଵରଙ୍କୁ" (ଅନ୍ତର୍ମାଣିକା) - ମହାଦେଶ ଏବଂ ପାତାଳି ଜ୍ଯୋତିଶ୍ଵରଙ୍କୁ ପାତାଳିରେ ଆମେ ପାତାଳିରେ ଆମେ ପାତାଳିରେ ଆମେ ପାତାଳିରେ ଆମେ ପାତାଳିରେ

მანამდის, ასეთს წეს-რიგს ძალა არ დაკარგება და არც გაუქმდება სპეციალური რამე დაკანონებით. იყვე ითქმის ჩენ მიერ ნაჩენებ შემთხვევაზედაც, არის ერთი საზოგადო დადგენილება, რომლის წინამდევ ვერაენ ვერაფერს იტყვის: „არავის ძალებს მოსამართლეობა“ თავის საუკთარ საქმეში“. ეს იმას ნიშნავს, რომ მოსამართლეს მართებს, უცხო იყო იმ საქმისა, რომელიც უნდა გადაწყვიტოს, სადაც საქმე მას არ უნდა ეხებოდეს. კანონს ორი მუხლი აქვს დაწერილი ამ წეს-რიგის განსამარტებლათ. მუხლი 802 ამბობს, რომ მოსამართლემ თავისი აზრი მხოლოთ გამოიძიებაზე უნდა დამყაროს და უფლება არა აქვს მიიღოს მხედველობაში სხვა, გამოიძიების გარეშე მყოფი, წყაროები. აქედან ცხადათ ჩანს, რომ მოსამართლეთ არ ვარგა ის პირი, რომელსაც რამე კაეშირი აქვს იმ საქმესთან, რომელიც თვითონ უნდა განსაჯოს და გადაწყვიტოს. კაცი მანქანა ხომ არ არის? ის ერ დაფარავს თავის მიკერძებას, ვერ დახშავს თავის სიმპატიას და ანტიპატიას. თუ ის კეთილშობილი გრძნობებით არის გამსჭვალული, მაშინ იგი მიკერძებს თავის მოწინააღმდეგებს და თუ მდაბალი სულის არის, მაშინ მისი გული შურს აკებს მას. ყოველ შემთხვევაში საშუალო ადამიანს არ შეუძლია აქ სამართლიანობა დაიკვას. მუხლი 600 ამბობს მოსამართლის გადაუყნების შესახებ, როცა ის, ან მისი მახლობელი ვინმე გარეულია გასასამართლებელ საქმეში. აბა, ენახოთ, რას ამბობს კანონი? იყი ამბობს, რომ მოსამართლეს არ უნდა ჰქონდეს წინდაწინ შეღენილი მიკერძებითი მსჯელობა საქმისა, მას სრულიად არ უნდა ეხებოდეს ეს სადაც: საქმე. მართალია, სენატის განმარტებებში არა არის რა მოხსენებული ამისთანა შემთხვევაზე, მაგრამ ეს იმიტომ მოხდა, რომ ყელა მოსამართლეები იმდენათ მორიდებული იყვნენ, რომ თვითონ ვე გადადგებოდენ ხოლმე, როგორც კი შეატყობინენ, რომ მათი გასასამართლებელი პირი მათთან ცუდ დამოკიდებულებაშია. . .

თურქისტია.

### გვირიდან ქვირამდე

ჩოქში, ჩოქში! — აი გიდი შეგობრებო! — რეგენი საქმეს წაასდენს... — აბდაგატური ჩხირ-გედელაობა. — განცადება.

**ჩ**ენ ბედს ძალი არ დაჰყეფს. საიდნაც არ გინდა და ვინც არ გინდა, ჩენ მოგვევლინება სატრუი-ალოთ და სახსნელით. ოლონდ ერთი კი გვითხრას

„შენ გეტრიფი მარადო“ და იმის ფასი მთელ კანონის აზე აღარავინ იქნება. მაშინევ დაკრავთ ბუკ-ნალარას და მთელ ქვეყანას შევძრავთ: ჩამოდექით, მუხლი მოიღრიკეთ მის წინაშე. და, მოგეცათ სიცოცხლე, ჩენ ვიღრევთ და უდრევთ ამ ჩენ სუსტ მუხლებს და ხან-და-ხან ამასაც აღარ ვჯერდებით და ამ ჩენ გაფეეილ წელსაც მიგაყოლებთ ხოლმე. ვეორეთ და ვვორავთ მიწაზე მის პატიისაცმლათ და ჩენდა სამაყოთ. ბედნიერი ვართ, ბედნიერი, მე და ჩემმა ღმერთმა. აბა, ეინ მოიფიქრებდა, რომ ამ მეცხრამეტე საუკუნის დასასრულს ასეთ სამაგალითო ნიჭის გამოვიჩნდით და მეოცე საუკუნესაც ასე დიდებულათ შევხედებოდით. ტყვია კი არ არის ნათევამი, კაი ცხენი მოლობო. არა, ძალიან კარგ დროზე კი მიეხდით, რომ ახლა გამართეს გაშხატართვა ჯობს და წამოდგომას გაწოლა. და აი, კიდევაც კიდის კრიდები ბრძანება გაეცით „ჩიქში, ჩიქში!“:

მარა ერთი კი არის, რომ გარდა ჩიქშისა არაფერი არ შეგვიძლია. დახმარება, შეეცარება იმისი, ვინც ბედი აკან დაჩაგრულია — სრულებრივ არ ვიცით, და განსაკუთრებით, თუ ამ მდგომარეობაში ჩენი მხსნელი და მოტრიულება ჩავარდა. შაგალითი, მაღლობა ღმერთს, შორს არ არის. ეინ არ ცის, რომ ბ. ველიჩა ჩენი მეკობარი და მეტაზოლტრე. ეს არ გაუგონია ეს, სად არ გაეარიდილა მისი სახელი. მიტრუაბული სოფელის ბავშვებიც კი ზღაპრათ მაუთხრობენ მის საგმირო ამბებს. და, აი, ახლა ის ბრძოლის ველზე გამოვიდა და ჩენ ყურებსაც არ გიბერტყავთ! ბ. ველიჩა შეეტაკა ბ. ბეკა, თვილისის გუბერნიის სახაზინო მამულების შმართველს. ის მას ბრალს ადებს, შენ არ მეცადინეობ თვილისის გუბერნიის რუსებით დასახლებასო... ამაზე ბ. ბეკი თავს იმართებს, ვეცეცადინეობ, ძალიანაც ვეცეცადინეობ, მარა ბრალმდებელს ეს არ ჯერა და არის ასე გაზეთის ფურულებზე დაეგილაბაბა ატეხილი. და ჩენ კი გულ-ხელ დაკრეფილი და თვალ-ცრემლიანი ვდგევართ შორი-აბლო და ბ. ველიჩასთვის გასამხნევებელ სიტყვებსაც აღარ ვხარჯავთ! ლმერთო ჩემო, როგორ ვჭამეთ სირცეილი! მაშ რატომ გამოვაცხადეთ ის ჩენ მეტროშე, თუ კი მარს არ დაუკურდით? საბრალო ველიჩა! მოგვიტევეთ შეცოდებანი ჩენნი, რამეთუ კაცი ვართ.

და რაღანაც კაცი ვართ, შეცდომას შეცდომაზე ჩაედავართ, ნახტომს ნახტომზე ვაკეთებთ, რასაკვირველია. თუ კი კურატიით ჩასუებებული თვი-

ლელი სულ ხტომა-ხტომით საქმიანობს, რაღა იქნება ფურცელივით გამოყიტულ-გამოწერწებული ქუთათურის საქმიანობა, ეს ხომ სულ ბზრიალასავით იკოტრიალებს. პირველი, მოგეხსენებათ, იმ დალახულ „კონკა“ ისეთ ალაგის ჩაუკოტრიალა, საიდანაც დიდათ გასაჭიროა უკანვე ამოკოტრიალება. ახლა ეს შეშურებია მეორეს და ერთი ნახტომით თავი ამოუყვია არა თუ მის გვერდზე, არამედ წინაც კი გაუსწრია. ყოჩალ, ყოჩალ, სიცეაფეც ასეთი უნდა. დიახ, ქუთაისსაც ეყოლება „კონკა“, უკაცრავათ, (ეს თვილისის ხელობაა), ელექტრონის ტრამვაი, ანუ, მოკლეთ, „ელექტრონიკა“. მარა ეს მას სახელათ ეყოლება, სახრავათ კი ვიღაც მიხაილოვისთვის გადაუცია, შენი შენთანაო. ეს მიხაილოვი, რასაკვირველია, ერთ შევნიერ დღეს ქუთაისის რობი გახდება და მერე დოინჯ შემოყრილი იძახე: ეუი ჩენ თავს, ეს რა მოვივიდაო! ამასაც კიდევ შევურიგდებოდით, რა ჯანია, თუ კი უთუოთ სხვებისთვის უნდა მიეცათ ეს საყლაპავი, ქე მაინც მიეცათ ისე, როგორც წესი და რიგი იყო, ე. ი. გამოეცხადებიათ საქვეყნოთ (ჩუსეთში და საზღვარ გარეთ) მობძანდით, ვინც ყლაპევის მოყვარული ხართო. და, როგორც იცით, ოლონდ თაფლი კი იყო, და ბუზი ბალდალი-დანაც კი მობზულდება. ქუთაისის საბჭოს კი ასე არ უნებებია, იმას ისე შინაურულათ, მამაშეილურათ გაუთავებია საქმე. და შემდეგ კიდევაც რომ ინანოს, არაფერია, რადგანაც ნათქვამია „რეგვენი საქმეს წახდენს, ფათერის დაბრალებსაც“.

ბნელე აღარ უქმარებია და თვით გაზეთის ფურცელებზე კი წამოყენებულა: შემომხელეთ, კლიენტები, რა შესანიშნავი აბლაციტი ვარო! ოლონდაც, სახელოვანო „ჩიორა“! აქაცა-ხართ, იქაცა ხართ და ბოლოს...

და „ბოლოს ის, რომ „იყერია“ ისევ აცხადებს: გამოვალ მომავალ წელს ისე, როგორც წინეთო. საოცარი ამბავია! მას შემდეგ, რაც „იყერია“ დარსდა, ჩვენი ქვეყანა ძირიანათ შეიტყა, დარმართა რკინის გზები, ტელეგრამ-ტელეფონები, გაჩაღდა ქალაქები, აღიზარდა ახალ-ახალი თაობები—ერთი სიტყვით უველავერი შეიცვალა, არ შეცვლილა მხოლოდ ერთათ ერთი „იყერია“, ის ეს ოციწელიწადია აცხადებს. და აცხადებს: ეინჯები ისე, როგორც წინეთო! აი, სწორეთ ეს უნდა იყოს: ის პროგრესია, თუ რაღაც ჯანდაბა! მარა ეს ახირებული მოხეკლამე შეცდომაშია, ჩვენ გვინდა განცხადება ფაქტსწოროთ. გვინდა დავარწმუნოთ, რომ ის ისე აღარ გამოდის, როგორც წინეთ. წინეთ მას აკლდა ისეთი სახელოვანი ბურჯი, როგორიც „ჩიორაა“: „ჩიორა“ მან ბოლო წლებში შეიძინა და მაშასადამე რეკლამაც ასე უნდა გადაკეთდეს:

სააბლაკატო, სადევ-გმირო და სასაკენკო გაშეფი  
„ი ვ ე რ ი ა“

გამოვა 1899 წელს ისე, როგორც 1898 წ.  
ლეიიანთორი „ჩიორა“.

କୃତି ସାହିତ୍ୟରେ

6 თებერის 19-ს ქართულმა მსახიობთა დასმა წარმოადგინა „აღლერსთა ბადე“, გაღმოკეთებული და გაღმოქართულებული პ. უმიკაშვილის მიერ კრისტოფის კომედია „Въ осадномъ положеніи.“ საზოგადო აზრი თხელულებისა ის არის, რომ მეტისმეტი პატივისცემა და სიყვარული იმავენაირათ ამეზრებს კაცს თავს, როგორც თვით სიძულვილი. კომედია ცოცხალი რამ გამოვიდა სცენზე. კარგი იყვენ ქ. კარგარეთელისა, ქ. ჩერქეზიშვილისა, ბ. გ. აბაშიძე და ბ. კანდელაკი თავის როლებში. ქ. კარგარეთელმა პირველათ გამოიჩინა არა ჩერქელებრივი სიცოცხლე. ცოტა გადამეტებაც ეტყობოდა. გაბუნია-ცაგარლისა რომ გამდლის როლში არ გვენახა, გუშინდელი თამაში ქ. ჩერქეზიშვილისა კადვე უფრო მოგვეწონებოდა. ამ კომედიაში პირველათ გამოვიდენ სცენაზე ახალი მსახიობნი: ქ. სავანელი, ქ. თამარიშვილისა და ბ. იმერიძე, სამივემ რიგინათ ითამაშეს პირველი შემ-

თხევეისთვის. იმედია, თუ ეკუდებიან, კარგი შასხიობები გამოვლენ მომავალში. ქ. სავანელისას ნიჭიც შეეტყო, ოუმცა პირველ შემთხვევაში არა ჩვეულებრივათ შეკრთა, რომლისგამც საკმაოთ ხმამაღლა ვერ ლაპარაკობდა. ამათი გაწროვნისთვის ბბ. რეფისორებს მადლობა ეთქმის, პირველი საქმეა, რომ ახალ მოთამაშებს თვით რეფისორებმა უჩინონ მოელი პისების წაკითხვა, რომლებშიც ისინი მიიღებენ მონაწილეობას და იმათი აზრი კარგათ შეაგნებინონ; აგრეთვე რეპეტიციების, ანუ წერთნის დროს, უნდა უთხრან ხოლმე რომელი კარებიდან უნდა გამოვიდენ, ან რომელი კარებით გავიდენ. აგრეთვე მსახიობებმა უნდა აცალონ ერთი მეორეს თავისი თამაშის დამთავრება. წარმოდგენაში პირველი საქმე ის არის, რომ მსახიობები არ უნდა აუჩქარდენ მოქმედებას.

ერთი უაღრესი ნაკლულევანება ჩვენი მსახიობთა დასისა ის არის, რომ სცენაზე როცა მრავალი პირი ერთათ გამოჩნდება სათამაშათ, სურათის ჩატარებას მწყობრათ ვერ ახერხდენ, აღარავინ არ იცის თავთავისი ადგილი, აირევიან ერთმანეთში და ხშირათ ერთი მეორეს უშლის, ერთი მეორეს ჩრდილას და საზოგადოთ ბუნდი სურათი გამოდის ხოლმე მოქმედებისა. ეს იმის ნიშნია, რომ ჩვენ მსახიობებს შეკლა არ გაუცლიათ სამსახიობო თამაშობისა. მით უმეტეს უნდა მიაქციონ მცოდნე რეფისორებმა ამ ნაკლულევანებას თავისი ყურადღება და მრავალ ერთდროს მოთამაშეთა შორის მკაცრი დისკაბლინა დაწესონ, ყველას თავთავისი ალაგი უჩვენონ საერთო მდგომარეობის დროს და არაეს ნება არ მისცენ იმის შესაფერ ალაგიდან დაიძრას სამსახიობო სურათის შედევნის დროს.

საზოგადოება ამ წარმოდგენაზედაც ცოტა დაესწრო. უმთავრესი ამის მიზეზი უნდა იყოს ექვინომიური მხარე. ქართული სცენის მაყურებლები უნდა იყოს ქართული „მასსა“ და არა საზოგადოება, რადგან ჩვენ საზოგადოებას უფრო არისტოკრატიული ელფერი ადეს და, მოგეხსანებათ, ჩვენი არისტოკრატია უფრო ოპერებს და რუსულ წარმოდგენებს წყალობს. ხოლო რაც შეეხება ქართულ „მასსას“, იმას ძალიან ძეირათ მიაჩინა თუნდ კვირაში ერთი მანეთიც გადარჩინოს სულიერი სიამოვნებისათვის. ამისთვის დრამატულ გამგეობამ დიდი ყურადღება უნდა მიაქციოს ამ გარემოებებს. პარტერში პირველი სამი წეება სკამებისა 2 მანეთზე მეტათ არ უნდა ღირდეს. დანარჩენი წეების სკამების ფასი ამის და შესაფერათ უნდა იყოს შემუირებული. უკანასკნელი რიგება კი არ უნდა ალეატებოდენ ექვს შაურს. ლოვები. სამ მანეთს ზევით არ უნდა იყონ, ლიტერნი ლოვები კი ითხ მანეთათ. ქანდარა ირშაურათ. აი, მაშინ

ქართული თეატრი ყოველთვის საქსე იქნება დაშანებობიც უფრო კარგათ იქნებან დაჯილდოებულნი. საბენებისო ფასები კი უფრო გადიდებულნი უნდა იყონ. მაგალითათ, უკანასკნელ წარმოდგენაში პარტერში პირველ რიგში სკამზე იჯდა ერთი პირი, შემოვიდა იქიდან ვ მან. მაგრამ სკამი რომ თუ მანეთათ ყოფილიყო პირველ რიგში, მაშინ სამი მანეთის მაგივრათ თუმანი მანც შემოვიდოდა. პირველი საქმე ის არის, რომ დრამატულ საზოგადოების გამგეობამ მიიღოს მხელეელობაში საშუალო ქართული „მასსის“ შეძლება, მასი ეკონომიკური მდგომარეობა და ისე დადეს ფასები ადგილებს.

მაზარებელი.

ახალი ტიპი ჩვენს ცხოვრებაში.

„ფარალი დავლაქე“ დალიონისა. მთამა 1895 წ. IV—V).  
(დასასრული) \*

ივანე, სანამ მამა-პაპეული ჰყოფნის, ადგილებს ჰყილის და ფულს შოულობს, რომ მითი თვისი ფუქსავატი ცხოვრების მოთხოვნილებანი დაიკმაყოფილოს, ზეიმი და ლხინი განაგრძოს, ქორმებებრები შეიძინოს და სხვ. მხოლოდ, როდესაც მამული ხელიდან ეცლება, აეპაკობის გარდა სხვა სალსარი აღარ ჩერება ფულის საშოვნელათ. ის ამ საშუალებას მიმართავს, უკანასკნელ ცდასაც აღარ აკლებს, მაგრამ ამათ! სხვის საკუთრების ძალადობით მოპოვება ალერძალულია. იგი ვერ ეწყობა თანამედროვე წესწყობილების მოთხოვნილებას და ცხოვრება მას ისტუმრებს.

ნიკოს მამა-პაპეული არ გააჩნდა. ჯერ კიდევ ბავში იყო ის, როდესაც მამამ ერთ ვაჭრის მიაბარა და თხოვა: „შენი ღვთის გულისა თ ბალანი გამიზარდე, ვაჭრობაში გამოაჩეი და ხუთი ექვსი წელიწადი ტყუილა იმსახურე; ეგება რამე დროში კაცი შეიქნესო?“ ტიმოთესაც უკვე შეუგნია, იმისთვის რომ კაცი შეიქნე ვაჭრობაში გამოიჩევაა საკირო, ფული უნდა შეიძინოვ; სხვა ღონისძიებას ვეღარ ხედავს დღევანდელ ცხოვრებაში წელის გასამაგრებლათ. წინეთ თუ ტიმოთე შეიღება არ შეეღორდა, დღიური შრომის შესამსჯბუქებლათ იტოვებდა სახლში, დღეს უფრო მოსავებიან საქმეზე ისტუმრებს. იქ ელის შეელას, როგორც შეიღილისას, აგრეთვე თავისასაც. მიწა იმდენს არას აძლევს რომ დღევანდელი რთული, მრავალგვარი მოთხოვნილე-

ბანი დაიკმაყოფილოს; იგი სხვა გზას პოულობს — ეს გზა კომიტეტისა და ამ გზაზე ისტუმრებს თავისს საიმედო შეიღოს.

შეიღმაც არ უმტკუნა მამის იმედს. ნიკომ მალე შეისწავლა ვაჭრობის წეს-რიგი და შემდეგ დამოუკიდებელი ვაჭროც განდა ე. ი. ფულის პატრიონი შეიქარი, კაპ-ტალი შეიძინა. ნიკოს ხელობაა — ყიდვა-გაყიდვა. ამისთვის საკმაო გამოკლილებაც შეიძინა სიყმაწვილები; კარგათ იცოდა ეისგან „შეძლებოდა უჯარების საქონელში მეტი ფასის აღება. მან იცოდა, რომ სოფლელი ეკრ არის დახელოვნებული ვაჭრობაში და სწორეთ ამით სარგებლობდა ჩვენი პატარა მოვაჭრე; სრულიად უსარგებლო ნიერთსაც კი მამასისსლათ ასაღებდა“. ეს თეოსება მას სიდიდეშიაც გაჰყეა, რადგან ის ფრიად საჭიროა ვაჭროსათვის. მისი დევიზია: რაც შეიძლება იაფათ იყიდოს და მეტი ფასათ გაასაღოს. რა კი საჭიროა მეტი საქონლის წარმოება იწყება ე. ი. ფულის მეურნეობა გამეფუდება, ნიკოც აუცილებელი შეუამავალია მხმარებელსა (постребитељ) და მსხვილ კაპიტალსა, სოფლელსა და მეფებრიექს შორის. სოფლელის ნაწარმოებს, შალს, დარიას და სხვ. იაფათ ყიდულობს, რადგან სოფლელს არ ძალუდს პირ-და-პირ დამოკიდებულება იქანის მეფაბრიექსთან; ჰყიდის ერთობრათ; ფულით ფულს იძენს. თავის კაპიტალს ამნაირი ოპერატორით სარგებელს გამოაღებინება. ქარხნიდან საქონელს ბაზრის ფასათ იბარებს, რადგან ნიკომ კარგათ იცის როგორის რა ლირს ეს და ეს საქონელი, მხოლოდ იმავე საქონელს. ერთი ორათ ასაღებს; სოფლელმა საქონლის ნამდეილი ფასი არ იცის, „მსოფლიო ბაზრის ფასების რეკენის“ (კოლებანიე რინიტის ქანტენი) მას არა გაეკებარა. გლეხს საქონელა ეჭირვება და ყიდულობს, აქაც ნიკო რჩება, აქაც მის კაპიტალს ემატება. თუ ბანქში ეისიმე გაღატაკებული თავადის მამული იყიდება, ნიკო იქითკენ მ-ეშურება და დაუყოვნებლივ ახალ ქონებას იძენს. აგრე ერთ აზნაურს თამასუქის ვად, გაუვიდა, რომელსაც ნიკომ საჭიროებას ღროს სარგებლით ფული ასესხა; ნიკოს საჩივარი შეაქვს, აღმასრულებელი ფურცელი გამოაქვს და ას თუმანში ათასი თუმნის მამულს ინარჩუნებს; გაჭირებული გლეხი, რომელსაც მრავალი გარდასხადი კარჩე მოდგომია, ხოლო გადასახდელი კი არა აბადია-რა, ნიკოსკენ გარბის, რომიდე ქცევა აღილი აქეს იმასაც იმას უგირავებს და ვალს ისტუმრებს. ჩამდენისამე წლის განმავლობაში ნიკო აღვილის მოსავლით სარგებლობს და მეტდეგ კი მთლათ ისაკუთრებს. ნიკო მამულის პატრიონიც განდა; ერთ თავადს არა აქეს ახლა იმოდენი მიწა-წყალი; სამაგიროთ მოვლაც შეუ-

ძლია; ხეხილები გააშენა, ევნანი შეენირათ სამუშავებელი უკარი ერთობენ, ერთო სიტყვით, კულტურული მეურნეობა დაწყო ყველაფრისთვის საშუალება აქვს. მუშა მის განკარგულებაშია, ყველა სოფლის ბობოლაები მას ფეხ-ქვეშ ეგვებიან. უკანონი საქციელს დაუკანონებენ. თუ რასმე დახარჯავს, მხოლოდ იმიტომ, რომ იმედია აქეს, ერთი ორათ დაიბრუნებს. ყველგან ის რჩება მოვებული, მის კაპიტალს თან-და-თან ემატება. სხვისი გაღარიბებით ის მდიდრდება.

ამნაირია უფრო საესე სურათი ნიკოსი. ლალიონმა მხოლოდ ეპიზოდი მოვეითხოო მისი ცხოვრებიდან და არა მთელი ცხოვრება. ავტორი ნიკოს ნათლობაში და მის სახლში გვაცნობს და არა ბაზარში, აღებ-მიცემობის დროს. ენახოთ, როგორია ნიკო შენ ანუ სტუმრით? როგორია იგი ლალიონის მოთხოვობაში.

ამპარტავანია ნიკო ტარაძისას, სადაც თვით მასპინძლები თავზე ევლებიან, სტუმრები თაყვანს სცემენ და მოწიწებით ეპყრობიან უულიან ნათლიას. ეს ვაებატონიც იფერებს ამნაირ მდგომარეობას, იგი ცხადათ ამჩნევს თავის უპირატესობას არა მარტო უმწეო გლეხების წინაშე, არამედ თვით გიორგი და-ვლაძის შეილთანაც კი, ამ მის ნაბატონარ აზნაური-შეილთან; დიდი სიღინჯით ამტკიცებს თავის დიდვინაობას: „ახლა კაცი იგია, ვინც თვითონ ეარგა, ვისაც რამე გააჩნიაო“. თუმცა ნიკო ამას თავის საქებრათ, იგანეს წინაშე უპირატესობის დასამტკიცებლათ ამბობს, მავრამ მის სიტყვებში თანამედროვე ცხოვრების ნამდვილი დედა-აზრი გამოთქმული. ის რაც პუბლიცისტ-ეკონომისტებს მრავალი კვლევა-ძიებით დაუსაბუთებიათ, ნიკომ მოკლეთ და მარტივათ გამოთქეა. ამ სიტყვებმია მოელი ჩენი დღევან-დელი ცხოვრების შინაარსი. წოდებრივი დანაწილების უარყოფა, კარ-ჩაკეტილი, პატრიარქალური ცხოვრების საუკუნო მოსვენება და მის ნაცვლათ კლასიური დაუყოფა ჩენი საჭიროაღებისა, საურთიერთ-შორის ვაჭრობა მრეწველობის ფეხის შემოდგმა ჩენ სამფლობელიში — აი, რა არის ჩენი თანამედროვე ეკონომიური ცხოვრების დედა-აზრი. ეს არის ის ამიცანა, რომლის გამო ივანე სახტათ დარჩა და დღეს ბურთა და მოედანი ნიკოს შეატოვა ხელში. ამას ნიკო კარგათ გრძნობს და ამპარტავნობს, მხოლოდ მისი ამპარტავნობა სულ-მდგალია, მისი ზნეობრივი ასება წვრილმანი, ბილწი ანგარებაა. ფულით იმარჯვებს ბაზარში, ფულითვე ცდილობს მოიპოვოს ის გრძნობა, რომლის მოპოვება მხოლოდ სულიერი ერთობით, კონებრივი თანაწილობით, ზნეობრივი სიფაქიზით შეიძლება. მას ნინოს შერთვა უნდა და ამ აზრის განსახორციელებლათ

იყი მაკრანეს მიმართავს. მაკრინე თავისი „მწყალობელი“, „შეძლებული“ ნათლისის სასიამოვნოთ ნინოს ოთახში ამწყვდეს, სადაც ნიკო შედის და, საოცარი ვნებით გატაცებული, ქალის დამორჩილებას ცდილობს, ვერავითარი წყრომა, ხევწნა-მუდარა ქალის მხრივ ვერ უქარევებს ვაზაროტებულ . ბიწიერ გულის თქმას; ქალის სინაზე, უმწერბა ვერ აშლევინებს მას გარდაწყვეტილებას, მაინც ძალას მიმართავს. „რა საკადრისია მაგი, მოწიფულმა კაცმა მომერი სუსტ ქალს, დამიჯაბნე! გამიშვი ხელი, თუ ღმერთი გწამს“. ეველრება საბრალო ქალი აკანკალებული ხმით. აქნიკ ისევ თავის საიმედო იარაღს მიმართავს და ეუბნება: „შენისთანა ცხოვრება ერთ ქალს არ ექნება გურიაში; სადაც შენ ამოიჩინე, იქინე გაცხოვრებ; ღვთისგან გაჩენილი არაუერი არ მოგაკლება ქვეყანაზე. საჭელი კაი გექნება და სა სმელი, წასელა-და-მოსელა. მამაშენიც მადლიერი იქნება: მე იმის პატივისცემას კი შევიძლებო“. გაიხსენეთ დ. ერისთვის გმირი—ნესტორ, როდესაც საბრალო გლეხის ცოლს, ძალით იმორჩილებს., „ნესტორ!.... ნესტორ! ნუ დამლუპავ.... ნუ ჩადგები ჩემი ქმარ-შეილის ცოდვაში.... იწამე მირონობა.... იწამე ღმერთის....“ ტირილით ეველრება ქალი. მაგრამ გამხეცებულ ნესტორზე ვერაუერმა გულის დამწეველმა სურათმა და სატყეებმა ვერ იმოქმედა. ჩევნი ნიკოც ნესტორს წაგაეს ამ შემთხვევაში, იგიც „რაინდია“, მხოლოდ ნესტორზე უფრო ისტატი, ხერხიანი; ძალას და შეკონებას ერთათ ხმარობს, სიმიდირეს და ფუფუნებას პირდება ღარიბი აზნაურის ქალს. მან კარგათ იცის თანამედროვე ტკავილები, იცის თუ რა ხორბალი უფრო იტყუებს დღევანდელ შეილებს. რამდენიმე ათი წლის წინეთ შეუძლებელი იყო ამნაირი შეურაცხოვა მიეკუნებინა გლეხს აზნაურის ქალისათვის, რაღაც ჯერ სიცოცხლეს უნდა გამოსალმებოდა; მაგრამ ენახოთ, როგორ შეხედა ამ საქციელს ნინოს მამამ, მაქსიმე. აქ ისე ხელოვნურათ და სინამდევილით გაღმოგვეუმს ავტორი ერთ სცენას, რომ გავკალნიერდები და რამდენსამე ადგილს კიდევ ამოვწერ.

მეორე დღეს გაშმაგებული მაქსიმე სამსან-სკინ მირბოდა. „რას მიპირობ ახლა რას, შექრასტეს ფეხის მჭამელო? — შეჰყვირა გაბრაზებულმა მამამ მაკრინეს, — შენ ჩემს გალანძლვას შეგარჩენ, თუ რავა გვინაა?“ — „ბატონო, ჯერ ამბავი შეიტყო და მერე გამიჯავრდი!“ — „ელანდე შინ არ დაერჩი და ნიკო შევიდა თურმე ნინასთან, ხელი ჩამოერთმია და ლაპარაკი დაეწუო, ცოლად წამყევიო, ეთქეა. ახლა ასეა შევილგან განათლებულ ადგილებზე, მაგრამ ქვეყანა კი არ დაქცეულა“. „ვითომ რომ გქნათ მაი საქმე,

ურიგო იქნება თუ? მოგეცა ღვთის წყალობა იგი შეძლებული კაცი იყოს! ვინაა ახლა მაგის ბადალი გურიაში? მე გეტყევი შენ ქალს ვერ შეინახავს ვანა-თლებულათ, თუ რა გინდა?!

— ყაზახს რა ფერ მიეცე ქალი და ისიც კი მათეთ კალაძის შეილს, ქეყანა რას იტყვის?

— შე დალოცუილო ახლანდელ ღრაში ვინ-და უყურებს აზნაურიშვილობას! ყოველი კაცი ცხოვრებაზე იქლავს თავს“. „შეძლებული კაცა ქალს კარგათ არჩენს და შენც პატივს გცემს. შეილები გამოსაზარდი გვავს, რომ დაგჭარდეს დღეს ათას მანეთს გიშოვნის“. ამ სიტყვების შემდეგ მაქსიმე დამშევიდა და გაჯავრების ნაცელათ, წყნარათ დაეკითხა: „ციცამ რა სთქვაო?“ რამდენიმე დღის შემდეგ მაქსიმე ქალს აგონებს: „რა გიჭირს ბაბა, კაი ბიჭია და ძალიანი მღიდარი, ბატონსავით გაცხოვრებსო!“ „საცოდავო ბაბა, გაგიჭირდა და მყიდი“. ქვეთინით უპასუხა ქალმა. მაქსიმემ ნიკოსაგან ორმოცი თუმანი მიიღო და ქალს ჯვარი დასწერა. „გაჭირებულმა“ მამამ უყელავერს წრელი ჰქონა! შეურაცხუოუსაც, ქალის სურეილსაც, „ქეყანა რას იტყვის“ ჯავრსაც და ქალიშვილი ფულათ გაპყიდა.

ამ ვინ აუწინდა ჩემ სოფელს ზნეობის გამართა-სირებელი, ტრადიციების წამშლელი; ვინ დაიწყო მშობლიური გრძნობის ვაჭრობა, ვინ დაურღვია მას მშეიღი, მყუდრო ცხოვრება, ვინ წაჭიდა შეილი მამას, ცოლი ქმარს და მეზობელი მეზობელს—ფულმა და მისმა პატრონმა ნიკამ. ნიკო აღარიბებს გლეხსა და აზნაურს, მერე თეთონევე ყიდულობს მამისაგან ქალს, ეკონომიურმა ევოლუციაზ დღეს მას მანანიჭა უფროსობა. დღემდე, თუ სოფლის ბატონი თავადი ანუ აზნაური იყო, დღეს მისი პატრონ, ბრძანებელი ნიკოა. რა რომ სოფელი ამნა-რ ეკონო-მიურ ბადეში გაება მისი წარსულისაკენ დაბრუნება შეუძლებელი და, მან უნებურათ უნდა იაროს ამ გზით. ცხადია, რომ ამნაირი მდგომარეობა ჩევნი საზოგათოებრივი ცხოვრების განვითარების შედეგია; საეჭრო კაპიტალი აუცილებლათ ჩნდება იქ, სადაც საქონლის წარმოება ახალი დაწყებულია. „რაც უფრო ნაკლებათ არის განვითარებული წარმოება“, ამბობს კარლ მარქსი,—„მით უფრო მეტი ფული გროვდება ვაჭრის ხელში“. (K. Marx. Capitalъ T. III ст. 260) მაშასადამე წარმოების განვითარება, მისი ზრდა ვაჭარს ასპარეზს უპატარავებს, რადგან მის ადგილს მსხვილი კაპიტალისტი იჭერს; მხოლოდ პირებელი წინამორბედია მეორესი, ის გზას უკაფავს მეორეს დაახლოვებას, რასაკეირებულია დღევანდელ ცხოვრებაში, როდესაც მთელმა ქეყენებმა ერთმანეთ. ში რეინის გზებით გადამულებმა, მსოფლიო ბაზრის

საბმულში თავი შეტყვეს და გაევროპიელების გზას დაადგენ. ამ რას ამბობს იგივე აფორი ამის შესახებ: „მისი (გაქრული კაპიტალის) არსებობა და განვითარება, დანიშნულ ღრომდე, ისტორიული პარობია კაპიტალისტური წეს-წყობილების განსავითარებლათ, 1) როგორც ერთ ადგილს მეტი ფულის შეგროვების დასაწყისი ხანა და 2) რადგან კაპიტალისტური წეს-წყობილების დროს წარმოება საქართვის ხდება, საქანელი ერთბაშათ ბევრი უნდა გასაღდეს და არა თითო-თითოთ, მაშასადამ გაჭარიც საჭიროა; ის თავის საქუთარი მოთხოვნილების დასაქმაყოფილებლათ როდი ყადულობს, არამედ ის ერთათ მიტომ ყიდულობს, რომ შემდეგ სხვა ბევრს მოჰყიდოს. მეორე მხრით გაჭრული კაპიტალის განვითარება ხელს უწყობს იმ გარემოებას, რომ წარმოება თანდა-თან მხოლოთ საცელელ საქონელს აკეთებს, მისი მეოხებით უფრო და უფრო მეტი ნაწარმოები საქონლათ ხდება“\*\*). რასაკეირეველია, მარქსის აზრით, ყველაფერს ამას ხელს უნდა უწყობდეს სხვა პარობები. მხოლოთ ჩენიში, რომ სხვა პირობები ძალიან უწყობენ ხელს, ეს ცხადია, თუ გავიხსენებთ, რა მჭიდროთ ვართ დაკავშირებულნი დასავლეთა ეროვნის წარმოებასთან, რომენს მარქეულობას და სხვა ბუნების სიმდიდრეს აწარმოებენ დღესაც საქართველოში\*\*). როგორ დაქსელულია და, უკუველია, კიდევ უფრო დაიქსელება მომავალში მთელი ამიერი კავკასია რკინის გზებით, რომელიც საქონლის გადატან-გადმოტანას და ხალხის მიმოსვლას ააფილებს და მით წარმოებასაც ბაზარს უფართოებს

ეს მოსაზრებანი, ჩენი უიქრით, ნებას გვაძლევნ დავასკენათ, რომ ნიკო კაპიტალისტური წეს-წყობილების მომასწავებელია, იგი ახალი დროის მერცხალია, — რომელიც ასე შეენიერათ დახატა „ფირალი დავლების“ ავტორმა. ლალაონმა გადილო ის სურათი, რომელიც ცხოვრებაში ჰქოვა და კრატიკის მოვალეობაა აგვისტის და გამოგვირკვითს მისი აწმყა, მოგვითხროს ამ ცნობილი ფრინველის თავ-გადასავალი სხვა ერებში, რომ მით საზოგადო ასპარეზზე მოლვაწების მსურველს შრომა გაუადვილოს, ნამდეინი მკურნალობა ასწავლოს. ჩენი სურვილი

იყო მხოლოთ საზოგადოების ყურადღება კილევ მიგვექცია ამ მოვლენისათვის, დაგვენახებინა, თუ რა საზოგადოებრივ ეკონომიურ ნიადაგზე აღმოცენდა ჩენიში ამნარი ხელოვნური ნაწარმოები და ზოგი-ერთი სურათები გამოჯერკვია. რაც შეეხება მის საესებით და ცნობილი კაპიტალისათვის და მეცნიერული აღჭურვილ კრიტიკისათვის მიგვინდეთ, ჩენ კი ამისთანა მძიმე მოვალეობას ვერცხლის ეკისრებდით.

ა. წელიცხმა.

### წერილი რედაქციის მიმართ.

კ. ნო რედაქტორ! თქვენი გაზეთი მე-47 №-ში დაბეჭდილ წერილში სტუდენტი გ. ღ—ძ ითხოვს კვალის „ქუთათერ კორესპონდენციასგან, რომ უფრო ვარცლათ და დამამ(ზენ)ბეჭდი საბუთით იქნის გამოქვეყნებული მას სიტყვები, რომელიც ნასტუდენტას ფასამ წარმოითქვა ქუთათების დაზღვის სასამართლოში უითანისა და გელიაშვილის საქმის განხევის დროს. თუმცა ჩენ არა რომ ავტორი ამ საკის შესახებ „კვალის“ დაბეჭდილი მატრიცას, მაგრამ რადგნაც იმ მართლ შენის დაუჭერებული გუდი გამოეხადა და რადგან სტუდენტი გ. ღ—ძ ეჭვს აცხადებს, მისთვის საჭირო მიგვაჩნია დაკინორ შედეგი: იმ დღეს, რადეაც უითანისა და გელიაშვილის საქმე ითხოვთ სასამართლოში და გადასახლდეთ გ. ღ—ძ ეჭვს აცხადებს, მისთვის საჭირო მიგვაჩნია დაკინორ შედეგი: იმ დღეს, რადეაც უითანისა და გელიაშვილის საქმე ითხოვთ სასამართლოში, სხვა ინტელიგენტ მაურიცებულთაშორის დასწურება: ს. გვირა-შვილი, გ. გვილესანი, გ. აბაშიძე, შ. სურგულაძე, შ. მეტისაშვილი, გ. მასულია, ს. გალაძე და ი. ნიკოლაი-შვილი. \*) ნიკა კონტაქტის მომიმ მუნიციპალიტეტის ივანე კილიძე.

### თავთის სროლა.

**ს**აისის ლამეა. ჩენებულას ხეობაში ცას დედოფალი ამობრწყინდა და მისმა პირბადობა სახე ნათელი მოჰკონა მიდამას, შუქა მისი ჩაწელა ჩენებულას მდინარეს და შეკ სხივები ჩაუკრიალა. ტყით შემოსილი უზარმაზარი ქედები, თითქოს დევები, ერთმანეთს

\*.) K. Marx. Kapitalъ т. III ст. 261.

\*\*) ის. მის შესახებ „გვალი“ 1898 წ. № 4.

\*) ჩენ კოსოვთ ამ შირთ გამოთქან თავისი

აზრი ამ საქმის შესახებ.

შეწოლოდენ. მათ შორის მდინარე ჩხერულა გველებაპიეით მიკვლაკნებოდა და მთვარის შუქზე ალმასიერ აპრიალებულიყო. ძირს ჩხერულას ორივე მხრით ჩატარდილულ ჭალებში პატარ-პატარა ღდები იყო გაბნეული, საიდანაც მთვარის შუქზე მოწითლონა პატარწკლებათ გამოჰკაფიობდენ ანთებული კერები. ბუნების საიდუმლო სიჩუმეს ხან-და-ხან არღვევდა პატია ურმის ჭრიალი. სოფლის ძალები შეყევეით ეკითხებოდენ მეურმეს, ვინ ხარ, რომ ასე გვიან ურემს მოაჭრიალებო? ჩხერულას შეუილი კი ჩათვლემილ არე-პარეს ნანას ეუბნებოდა.

ამ დროს, აზნაური კიკოლა კაპუეტაშეილი შინ დაბრუნებულიყო და მოეტანა ორმოციოდე კალმანი. მეორე დღეს იმას მომრიგებელ სასამართლოში საქმე ჰქონდა გასარჩევი და ჰსურდა მოსამართლესთან ხელი და შვენებინა. ის თავის მეზობელს, აზნაურს ფასია ნაძრახაშეილს უჩიეოდა, სასუქა ღორი დამიკლა და შემიჭამა. კიკოლა კაპუეტაშეილი ძალიან მარჯვე მუშაკაცი იყო. იდგილ-მამული საკმაოთ ჰქონდა. ზოგს სანახეკროთ აძლევდა, ზოგს თვითონ მუშაობდა. ამას გარდა შევნიერი მებადურიც იყო. ჩხერულას კალმახებს მისთანა შტერი არ ჰყავდა. იმ ღამეს კიკოლა კაპუეტაშეილი გვიან დაბრუნდა წყლიდან. თუმცა ძალიან დასველებული და დაქანცული იყო, მაგრამ მაგიერათ კალმახებიც ბლომათ ეშოვნა.

ბევზე გადმომდგარ მის ოდას განიერი აიგანი ჰქონდა, რომელიც გადაჰყურებდა ჩხერულას ჭალებს. ოდას ქვითკირის პალატი ჰქონდა ქვემოთ შედგმული. კიკოლა ზამთრობით იქ ჩატარებოდა ხალმე, რაღაც უფრო თბილი იყო; გაზაფხულობით კი, აპრილის თვებით, ისევ აებარგებოდა ზემოთ ფიცრულ ოდაში, რომელიც იყო სამ თვალით გაყოფილი: ერთი დიდი სასტუმრო დარბაზი, ერთი საწოლი ოთახი და ერთიც საკუნძაო ოთახათ იყო გადაქცეული, საცა მასინძლებს ქვეშსაგები და მრავალგარი საოჯახო ხაბაკი ჰქონდათ შენახული.

კიკოლამ გაკიდა აინის სვეტებზე თავისი სასროლი ბადე. ტყვიებით შემოხირხლული, გასაშრა-ბათ; ახალ დაჭერილი კალმახებით გაესხებული კალათი კი ჩამოკიდა სვეტზე, რომ ღამეში გრილათ შენახულიყო. იმან შემოიშრო ტნზე დასველებული ტანისა-მოსი და მერე დაჯდა ცოლშეილში ვამშათ. ღამის დიდი ხანი იყო გასული, რომ კიკოლა და მისი ცოლ-

შეილი წავიდენ დასაძინებლათ. მთვარე უკვე დასწერილი წარმოიშვილი აყო გადხრილი და აიგანს შემოქა-ქათებდა. კიკოლა გაერთო სხეა-და-სხეა ფიტრებში. იმას განსაკუთრებით აწუხებდა ხეალინდელი საქმე სასამართლოში. თვალ წინ უდგა კვიმატათ ფასია ნაძრახიშეილი, სასამართლოებში წანწალით გავარ-ჯიშებული. კიკოლას ეშინოდა მისი მოქნილი ენის. მას ჭრიერით მიაჩნდა სასამართლოში წასელა, მაგრამ რა ექნა, მეტათ გაპრაზებული იყო ფასიაზე. ეს ერთი ხანი იყო, ფასია შეჩვეოდა კიკოლას არე-მარეს: ხან ყანას მოუძოვდა საქონლით, ხან ტყეში დადგ-მულ ხორას დაუნგრევდა და რამდენსამე ურემ შე-შას მოტაცებდა გასაყიდათ, ხან საქათმეში შეეპრე-ბოდა კარგი მსუქანი ყვერულების გამოსაყვანათ. კიკოლიამ იცოდა, რომ ფასიას მისი მეზობლებიც აფირიაქებული ჰყავდა და ბეგრს უთმენდა, რაღაც, ცოტა არ იყოს, კიდეც ეშინოდა მისი მოხერხებუ-ლობის. ფასიას მოერთო წრე ჰყავდა და კირავებული მოწმებია, რომელიც ცრუ ფიცით აგებიებდენ სა-სამართლოში საქმეებს. მაგრამ კიკოლამ სასუქი ღო-რის დაკველა მაინც ეეღარ შეარჩინა, რაღაც ამ გა-სუქებული ღორით უნდა გამასპინძლებოდა დაპატი-ებულ მუშებს ყანების მარგვლაში. ახლა, მეტი რა ღონე იყო, რაკი გასუქებული საკლავი აღარ ჰყავდა, უნდა ეყიდა საღმე. ათი, თუთხმეტი მანეთი მაინც დაეხარჯებოდა, და უამისოთ აძიბინებული ყანები წაუხდებოდა. კიკოლას თუთხმეტი მანეთი კი არა, ერთი აბაზის დახარჯვაც სიკედილათ. მიაჩნდა.

— ნეტა იმდენი სიმიღი მაინც არ შემეცმია. ნახევარი წელიწადია, სასუქი მყავდა სალონებში შე-წყვედებული. ღლეში ერთი ბათმანი სიმიღი არ ყოფ-ნიდა. უკანასკნელი რომ ეთქეა, თუთხმეტი მანათას მარტო სიმიღი დამეხარჯა. ახლა კიდე თუთხმეტი მა-ნათი უნდა მავცე ახალ საკლავში. ერთი სიტყვით ჩამაგდო ფასიამ ვალში, ღლეში, ცოლ-შეილინა ცეცხლზე ფამაღვა. ამას რავა შევარჩენ? თუ სამარ-თლით არა მეშველარა, თავი უნდა გავიძეტო. სად-მე ტყეში ჩაეგსაურები და თოფით გაფარიებ. მეც ამოვიყრი გულის ჯავრს და მეზობლებსაც დავისნი მაგის ქუჩლებისავან... — ლაპარაკობდა თავისთვის კი-კოლა იმ ღამეს და ძილი არ ეკიდებოდა.

ჩუ!.. რალაც უეხის ჭარუნი შემოესმა. ის იყო, მთვარე ჩადიოდა, დამ დროს აიგანზე რალამაც

ბრახუნი მოადინა. კიკოლამ ვეღარ მოითმინა, წა-  
მოვარდა ზეშე, ჩამოილო კედლიდან გატენილი თო-  
ფი, გამოვარდა აივანზე და მაშინვე გაყიდებულ ბა-  
დეს მიაშურა. რადგან ყურში ჩარჩა ბადის ტყვიების  
რახა-რუხი, გულში გაივლო ბადეს არაენ მპარაფ-  
დესო. მართლაც ბადე აღარ იყო. მერე კალმახებიან  
კალათს შეატანა ხელი; აღარც ის იყო. უკურათ  
გადახედა ბეგზე და შენიშნა ჩამავალ მოვარის შეუ-  
ზე, რომ ეინდაცა მოკუტული ძირს, დავაკებაზე მიი-  
პარებოდა. კიკოლას ბეგრი აღარ უფიქრია, ამაიღო  
თუ არა ნიშანში, იგრიალა რმისმა თოფმა. მერე  
დაეშეა ფერდობზე და რომ მიიღია იმ ალაგს, სადაც  
თოფი დაუმიზნა, ნახა, რომ იქ მისი კალათი ეგდო,  
რომელსაც ზევიდან ბადე ჰქონდა გადაფარებული. ბადე  
რომ აიღო, კალათში კალმახები ეწყო, კაცი კი  
არაენ ჩანდა.

— სად გაჰქია ის ეშმაკის შე-ლი — წაიბუტბუტა  
კიკოლიკამ და ახლოს დააცეკრდა მიწას. მან შენიშნა  
იქ სისხლის წევთები; მიჰყეა ამ სისხლის კვალს და  
ფასიას ეზოს მიადგა. „ეს კარგი ჯიხე“ დავკოდეო“  
წაილაპარაკა თავისთვის კიკოლიკამ, — გამობრუნდა  
შინ და წამოილო თან კალმახებიანი კალათი თავისი  
ბადით. შემოვიდა თუ არა აივანზე, მას მოეგება  
გულგახეთქილი ცოლი:

— ჩა იყო, კაცი, ჩას ესროლე თოფი? ხომ  
არაენ შემოგევლომია?

კიკოლამ ცოლს ტუჩზე ხელი დააფარა და  
ჩუმათ უთხრა: — არათერია, ეინდაცა სისხლი გაზინე  
და არეცი კი, ეინ იყო. ჩემი ბადე და კალმახებიანი  
კალათი მიჰქონდა... კა მოგებით დაბრუნდა შინ ის  
ვინცლა იყო. მორნია, შორეული არ უნდა ყოფილი-  
ყოს. შენ გაჩუმდი დედა-კაცო, ხმას ნუ ამოილებ.  
ვითომც არა იცირა — დაარიგა ჩუმათ თავისი მეულე  
კიკოლიკამ.

— ვაი, შენ ჩემო თავო, ვაი ჩემს მოსწრებას-  
ვაი თუ მოკალი?... ხომ წაეწყდით სულით და ხორ-  
ცით. ეინდა გაძატივებს? — მწუხარე გულის ფანცქა-  
ლით შეწუწუნებდა ცოლი კიკოლას.

— სულ!... მეტი ხმა აღარ ამოილო. მოწყენი-  
ლი სახეც არაეს აჩევნო, თვარა თუ დამლუპამ, ისევ  
შენ დამლუპამ, სხვა კი არავინ. ცოლ-ქმარი, გულ-  
გახეთქილი, შევიდენ საწოლ ოთახში.

გ. წერეთელი.

(შეძეგი იქნება)

საქეველ-მოქმედო საქმე გამოიტანილი იყო.

ქ-ნო რედაქტორო! უმორჩილესათ გთხოვთ ნება  
გვიბოძოთ უგულითადესი მადლობა გამოკუცადოთ მო  
სქოვის უნივ. სტუდენტის ივანე გომართელს, რომელმაც  
წარსულ 1897 წ. სექტემბრიდან გამოუწერა ჩემდა რწმ  
უნებულ ქორეთის სასაფლა სკოლას ეუროპაზე „ჯულიანი“.  
მოწაფენი, მოკლესული ამ გვარ საკი ის ას, აღ  
ცაცებით მიაგაბენ „ჯულიანი“. დადი მადლობა და  
შ. რომართელი მით უმეტეს, რომ სასა ფს შე-  
მაწირულობას შირველათ ღებულობის ქორეთის სოფლის  
სკოლა თავის თანამდებობის თანამდებობის ასაგაზიდი-  
საგან, თავის თავი წლის ასებობის განმავ უობაში,  
ქორეთის სკოლის მასწავლის და ადგუშედი მკიდე.

ქორეთის სკოლის მასწავლის და ადგუშედი მკიდე.

ქ-ნო რედაქტორო! უმორჩილესათ გთხოვთ ნება  
გვიბოძოთ თქვენი შატინგერებული გაზეთი „მედიის“  
საშადებით უგულითადესი მადლობა გამოკუცადოთ იმ  
შირთ, რომელთაც კეთილინებებს და შემოსწირეს 19 შ  
85 წ. დაბა კვირილის უფასო სამგითხელოს \*).

ეს ფედერაცია გარდა უმცირეს სამგითხელოს გამგეს სამ-  
სონ ელა მკიდე.

მეორე გილდის განკარი დამიტრი  
ოქროპირისძე ხენდაძე.

ქ-ნო რედაქტორო! უმორჩილესათ გთხოვთ თქვენ  
პატივებული გაზეთ „მედიის“ საშადებით მადლობა  
გამოკუცადოთ იმ ბირთ, რომელთაც კეთილინებებს და  
დახმარება (20 მ.) აღმოგჩინეს ღარიბ ქართველ სტუდენტს  
სეიო ღებულობას ქადაქ იურიევის უმაღლეს სასწავლე-  
ბეჭმი წასასვლელათ.

გ. გაგებენ.

ს. გოცირიკე.

ქართული თეატრი.

გ ე ნ ი ტ ი ს ი პ. მ ე ს ე ს ი ს

ს უ თ შ ა ბ ა თ ს. 26 ნ თ ე მ ბ ე რ ს

ქართულ დრამატიკულ საზოგად. არტისტებისაგან

ი ც. მ ე ს ე ს ი ს მ ი ნ ა წ ი ლ ე ბ ი თ

წარმოდგენილი იქნება

11 ქ ა ტ რ ი ს ი ა 9 6 ა უ რ ი ს ი .

კომედია 4 მოქმედებათ.

\*) უგულითადესი გამო შემომწირებულთ სიას გერმ  
ასე და გერმ გელგ კერ დაბეჭდას რედაქცია.

რედაქტორ-გამომცემელი ან. თ.-წერეთლისა.